總滙新報
THE UNION TIMES

督印兼發行人梅春浦　總發行所在星嘉坡吉寧街即嘉蘇實得力街門牌一百二十六號

Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co.

No. 126, Cross Street, Singapore. 德律風二百六十九號 Telephone No. 269

（新聞紙第四千九百六十號）

孔子二千四百七十三年歲次壬戌九月十八日

中華民國十一年十一月六日禮拜一

◉開業須知

啓者本報辦到　木鏈　木尖　打版木砧　軟膠　抹膠油　墨鏊

諸君欲購買者請到本報面商價格從廉此佈

本報營業部啓

◉新到大幫歐洲新聞紙廣告

啓者本報新辦來歐洲新聞紙一大幫到叻如有欲購買者大幫零沽一律歡迎

民國十一年五月二十日

本報營業部謹啓

◉澳美芽時鏢廣告

啓者澳美芽時鏢造作精巧機器固堅早已有名於世現兌出計有六兆個之多凡購過者知此時鏢確堪久用必舉薦其友人購而用之深信他家定無如此堅固之好時鏢也欲購時鏢者其速來批發由唯一代理人芽美達公司啓

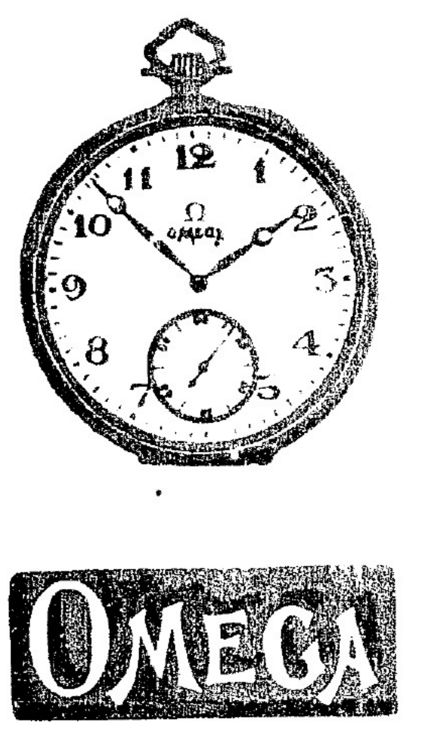
土庫街門牌卅一號

英一千九百廿二年十月七號

E. O. Gammeter & Co.

31 Chulia Street

Singapore



楊耀宗

馳名良藥

環球第一　搜毒丸　包愈骨痛墜毒結毒新舊餘毒未清殘危重症爛痛腐爛藥到即解限日愈好

解毒實效　骨痛水　遠年近日風濕骨痛傳染毒症深入筋骨行步不得手足各部腫痛

化腐生肌　埋口散　此散能治瘡疽各症生肌埋口百發百中乃瘡科之良藥也

修整爛肉　珠珀膏　此膏中外第一家專治瘡爛腳爛肉內外痔瘍火損傷外科損傷腐爛

防毒　護身丸　專防將來之毒初發可疑之毒血毒結毒等症真保護之聖藥也

固腎丸　此丸關本生血夜尿多痾腰膝軟痛強壯身體延年益壽補中之聖藥

除毒水　外科各症癰疽陰毒藥水實能消百毒妙藥專治癰疽瘡科頸疬外痔無名腫毒

止痛立效　止癢水　專治濕熱染毒症止痛止癢酒濕熱毒刺痛等症立能全愈兩觸軟筋

總代理

ASIA BANKING CORPORATION

Incorporated in New York

友華銀行

Stockholding Banks

Anglo & London Paris National Bank of San Francisco

Bankers Trust Company, New York City

Continental & Commercial National Bank of Chicago

First National Bank of Portland, Oregon

Guaranty Trust Company of New York

Guardian Savings & Trust Company, Cleveland

Mercantile Bank of the Americas, New York

National Bank of Commerce of Seattle, Wash.

National Shawmut Bank, Boston

◉友華銀行開張廣告

本銀行專作世界各國銀行交易上之生意諸君如欲知期長期或短期舊金存款等無不破格歡迎利息一項則請移敝行辦事處面定為荷

至於全球各行之電滙期單等本行若可買賣商家及遊客之信任取款書或銀凡等本行皆代行結發儲蓄款項

利息公平敬乞光顧是幸本總行設在美國紐約總分行設在中國上海總行設在香港小呂宋及星嘉坡其餘則北京天津漢口廣州各埠皆有支行分設

友華銀行副總理城家式謹佈

J. H. Wichers

Assistant General Manager

英一千九百廿二年元月四號

新到大幫精製四喜香烟

色澤黃潤

氣味醇香

惟茲國貨

仰共提倡

罐庄五十枝

馳名老牌

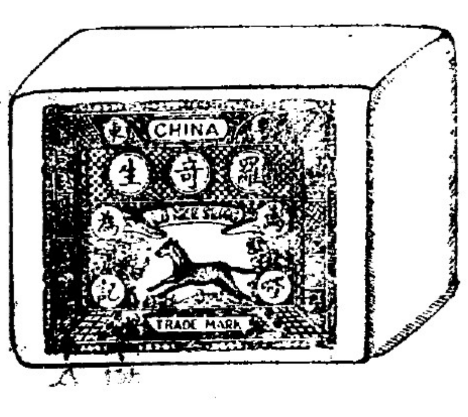
南洋兄弟烟草有限公司啓

英一千九百廿二年五月五號

石叻維生奇羅致生廣告

得馬婆展覽賽會獎賞憑章

本號自製馬嘜名茶紅烟久已馳名中外今在馬婆展覽賽會　蒙大英政府賞給憑章而中西各界人士又荷垂青格外獎譽有加可見奇生馬嘜名茶紅烟貨真價實名不虛傳諸君光顧極表歡迎



新加坡中街羅奇生謹啓

民國十一年五月三日

飲我旭日標啤酒在星架坡[illegible]最好無平之啤酒也

我的特殊醇製啤酒環球出[illegible]國三州有及

巫來由半島[illegible]

在各商埠賽會獲賞極多獎章

貨式鮮時存倉棧如採辦者照下列價格及現下零買

四打大支庄每箱價銀二十二元八角

六打小支庄每箱價銀二十一元

本坡稅餉已抽在內

南洋總代理三井洋行在土庫街

副代理田本商店在二馬路三百五十一號

英一千九百廿二年五月五號

編目一覽表

第一版　緊要告白
第二版　論說
第三版　本坡新聞
第四版　談屑
第五版　廣東新聞一
第六版　廣東新聞二
第七版　福建新聞
第八版　中外要聞一
第九版　中外要聞二
第十版　緊要告白
第十一版　哀詞
第十二版　談叢

報費價目

本坡全年銀廿四元每月二元外埠全年卅元每月二元半閏月照加零沽每張八占

壬戌年正月初五日　本報營業部特啓

南洋兄弟烟草有限公司兼營滙駁 中國內地銀信及代收附項廣告

通啓者本公司開辦十餘年所有分局暨代理店遍達海內外各城鎮市埠通都大埠呼應靈通滙駁便捷茲爲我僑胞及各商店謀便利交通穩固貯蓄起見特就本坡分公司內設立開收滙駁銀兩及臨時附項總機關凡我僑界仕女諸君如欲付寄銀信接收快捷與乎附項安穩者請惠臨大馬路海山街口門牌一百八十一號本公司接洽可也茲訂十一月一號爲開始之期特刊廣告諸惟公鑒

民國十一年十一月一日　卅

論說

讀史感言

吾嘗讀史至五代之世。未嘗不廢書三歎。考其所以致亂之由。則職唐室之日衰。諸侯之益盛。賢良日減。宵小並興。以朝中大臣。不恤通敵固寵。黃巢滅而朱氏興。全忠以一碭山流賊。竟敢篡唐而有天下。於是五代之局以成。征戰連年。殺戮無已。五十餘年。國易五姓。而偏安割據者不計也。當此之時。民不得安其業。梁殺之。唐殺之。晉殺之。漢殺之。契丹殺之。而中國之民死十九矣。讀史者。每以五代之亂。爲有史以來未有之慘刧。人文之破壞。至殘且酷。故歐陽公著五代史。慨乎其言之。然民國十一年來之天下。何其與五代之酷似耶。豈世運所趨。數所不免。如五代之禍。至若千年而必一見耶。吳佩孚蟠踞洛陽。奄有武漢。北達直隸。東迄海。西亘陝甘。雖五代之梁唐。無其盛也。他如齊燮元之於吳。幾成南唐之勢。盧子嘉之於浙。不奉中央。其錢璆之流亞歟。至若許徐之於閩。陳烱明之於粵。熊克武劉存厚。劉湘輩之於蜀。又儼然王氏孟氏之迭王於蜀也。**凡五代之所有今日無不畢具。五代之所不忍。今日則無不優爲。然則五代之禍。固不足奇。而今日重演五代之局。而益加烈。乃爲奇耳。**雖然。五代之時。果無人乎。何其禍亂相尋。至於靡已。豈其間無一魁傑之士。以平一之乎。則又不然。吾於此時。而得王朴其人。彼以一書生。佐周世宗而興大業。其制度文物。淩乎四姓。宋初因之。以定天下。則書生之言。果無取乎。在人用不用耳。王朴之言曰。**唐失道而失吳蜀。晉失道而失幽幷。觀其所以失之由。知其所以平之術。**當失之時。君暗政亂。兵驕民困。近者姦於內。遠者叛於外。小不制而至於僭。大不制而至於濫。天下離心。人不用命。吳蜀乘其亂。而竊其號。幽幷乘其間。而據其地。平之之術。在乎反唐晉之失而已。必先進賢退不肖。以清其時。用能去不能。以審其材。愿信號令。以結其心。賞功罰罪。以盡其力。恭儉節用。以豐其財。徭役以時。以阜其民。俟其蓄積。器用備。人可用而舉之。嗚呼。五代之時。而有爲此言者。宜乎周以得天下。而宋且因之也。**獨怪今之世。彼言統一。此言統一。而卒莫能一統。文武俱窮者。用之不以其道。而徒惑於小人之言。欲以陰謀險詐。而得大利。惡乎其可哉。**中央德弱。無論矣。吾不能無責於執政攬權之武人。而尤歎如王朴其人者之少也。

西電選譯

近東要聞

十一月一號倫敦來電云、土京來信曰、聯國之高等公使已命土國銀行、發賣值銀五十萬土磅之金、借與國庫以爲給俸之用、由此而敗晏俄剌政府禁止銀行交易之計矣、

十一月二號倫敦來電云、土京來信曰、美國之救濟會已接到晏俄剌民衆會電音一通、宣佈欲將尚在小亞細亞之耶蘇教人、盡行逐出之決議、如美人之推算、應被驅逐者約在半兆之衆也、

俄國大局

十一月一號倫敦來電云、哇疎來信、謂俄德合創公司、極有遠效之約、已經成立矣、議集本銀八兆金露布、此約已得蘇維埃政府委員之許可、立約者乃德國之呵多羽夫商團、及蘇維埃政府駐伯靈之代表員也、每股東備出股本一半、并得平均之權、監督及施理之策、給與權限、除所給重要商務利權獨運[illegible]金品物以入俄國之專利、及在蘇維埃轄內採買土產出口專權外、亦可在俄國各處、創立分行、商專須賖貨物與本公司、百五十萬露布之多、并借五百萬金露布、用蘇維埃政府之

聯國與德國之交涉

十一月二號倫敦來電云、倫敦宣佈、謂解散聯國合創之籌備委員部之議、德國已許可者惟其宗旨而已、至於實行解散之工、流利進行、如果昨日電音所言、其中所議之章程、實係已蒙許允、至少亦須計月、方能完畢、

電報

▲汪精衛奉孫中山命、廿一日抵福州、贛軍黃大偉、改稱國民軍總司令、

▲李厚基乘廿一日入口之招商局船、秘密抵滬、

▲吳佩孚電王寵惠、司法部搜查參議長買票證據、依法懲辦、

▲汪精衛居正徐樹錚許崇智王永泉會議結果、胡漢民加入制置府充副領、候孫文同意發表、徐樹錚待事定即離閩、求發展、

▲孫文電召黃大偉赴滬、

▲張福督汴令將下、馮玉祥部移駐南苑、專訓練近畿各軍、

▲張文生廿四日電告、已將督印及新安武軍事、移交馬聯甲、不日入京供職、

▲張載揚長浙令下、擬同時發表、盧永祥督理浙江軍務令、因盧電拒擱置、

▲吳佩孚電曹錕、謂曹銳長直、任內歷年軍政費、均無細賬、請組委員會、以王瑚爲委員長、赴天津澈查等語、曹錕未加可否、以原電寄曹銳、

▲徐樹錚任臧致平爲建國軍第二軍長、赴下游收編舊部、高全忠不服、聯廈門漳州泉州興化汀州北軍反抗、廿四日開仗、上游吃緊、廿五日省城派粵軍一支隊赴援、王永泉宣佈省城戒嚴、以王麒任省防司令、

▲李厚基部王獻臣旅、由建甯反攻延平、廿五晚失守、建國軍徐鏡清圖投降、胡作霖圖潰散、水口危急、

▲林俊廷督理桂軍務、沈鴻英幫辦令已送府蓋印即發表、

▲丁銘粗提案、擬改議長制爲委員制、

▲曹錕擬定裁兵改警、大縣二百名、中縣一百名、小縣一百名、已呈中央核奪、

▲各界紛起反對郵電加價、吳佩孚電高恩洪勿操切、聞將由部議緩行

即返香港汕頭厦門

諸君欲返(香港)乎　搭此船四天可到

諸君欲返(汕頭)乎　搭此船利便直透

茲荷蘭止期輪船名[萬柯花]經已到叻此次不入日嶼就叻起落貨畢即返中國準期[夏歷九月廿日下午啓行]特此謹佈

榮歸中國者速來速來

壬戌年九月十八日　代理客票　共和船務公司　源和船務公司　披露　五

啟發學校演劇籌欵會收到熱心諸君各款列下

[恕不稱呼]

王水斗二百元　王水斗夫人　謙安枋廠　各五十元　陳桂榮　顏長貴　各卅元　李大偉　陳南輝　各五元

▲茲收到熱心諸君襟章費芳名列下

顏長貴　陳桂榮　各五元　陳萬安　王再來　林淵泉　許永順　傅子鍾　李來興　楊建成　各二元

▲茲收到熱心諸君塲內購物者芳名列下

蔡重理五元

計共收來銀三百九十九元

連上總共收來銀一萬四千六百六十六元三角八占

啓者敝會此次演劇籌欵在塲內售物蒙諸君子熱心加惠感激良多第手續浩繁恐有遺漏之處萬望指示其餘各欵隨收隨登

民國十一年十一月六日　三　啓發學校演劇籌欵會啓

承頂聲明

啓者柔佛屬居鑾埠廣洪發客棧生意原是崔作黃蓉兩人開創今因志圖別業願將廣洪發客棧店底家私全盤頂與姚廣蓉承受期限陰歷九月廿日交易清楚倘前廣洪發客棧如有與諸號來往揭借等情祈未交易之前早來與舊人理楚一經交易之後概與承頂人無干先此聲明以免後論此佈

壬戌年九月十八日　四　承頂人姚廣蓉謹啓

拍賣布疋等廣告

啓者本館承命於十一月七號拜二日上午十點半鐘在本館拍賣超等香港織造白藍黑布一百四十七疋藍黑薄絨布黑白絨布等等紅抹酒十箱又八箱白抹酒八箱葡萄牙紅酒七箱及各等雜貨

英一九廿二年十一月六號　土庫街門牌卅號鍾坤成公司啓

同胞注意

美士頓郵船曾於月初三日抵石叻其中佈置適宜客位寬爽各界大加稱許不論男女老少關心於國體者無不爭覩爲快有評謂此輪可以同南京郵船平肩云云惟佐士頓郵船前水急于航駛一切草率從事難免無負同胞之愛顧今已在香港大加修飾淘汰缺點全船增加電光風扇滿佈水喉敢云囘國同胞再無茶水不便之苦以冀酬謝同胞一片熱誠之愛顧而已

△返香港汕頭厦門　(準四天到香港)

佐士頓陰歷九月十三日

各梓里同胞如欲搭船附貨者祈早日到土庫羅文申街一百號本公司處面商以免額滿見遺是幸

China Mail Steamship Co., Ltd.
Incorporated in U S. A.
No. 100, Robinson Road, Singapore.

民國十年十月三日　中國郵船有限公司啓　巳

招徠廣告

本廠精做新式大小樹乳車輪船板鉋鉋各等機器事件生鐵欄杆花草各款銅鐵器具一切大小工程現爲擴張營業招徠起見特聘黃福君爲司理諸君賜顧請來火城利灣打實得力門牌九十七號面商便知價格相宜工精物美也

石叻十字路漢民鐵廠啓

民國十一年十一月二日　十

徵聘銀行司理

啓者頃本坡有華人銀行擬延總司理一人凡有相當學識欲任此缺者祈將經驗資格具函投交本報代轉可也低昂不合槪不奉復

民國十一年十月廿三日　本報代啓

鳴謝奠送

不孝林戊己等罪孼深重不自損滅禍延家嚴金城痛於本月十六號即陰歷八月廿八日以疾終於正寢不孝等遽遭大故五內崩裂乃蒙

諸先生下賜吊奠錫以香花楮儀發引之日復蒙

寵臨送殯高誼隆情存歿均感本擬親踵龍門叩謝大德祇以縗絰在身未敢越禮特登報端藉鳴謝悃苫塊之餘語無倫次並希

鑒原爲荷

友誼感族

孤哀子林戊己生寅材　功姪丙丁　期服孫振興成等仝泣血稽顙

民國十一年十月卅一日　卅

中華南洋交通錄編輯所啓事

本交通錄之組設原爲謀各僑胞聯絡感情互通聲氣之機關現除函請各僑胞樂認登刊外復派專員親向各埠僑商接洽爰是說明理由冀表白本交通錄之組設固非純爲營利計也故再登報聲明請各埠僑商好與敝專員接洽也此啟

通信處地址新加坡合洛律門牌卅五號

民國十一年九月十八日　廿

葉南通遷店廣告

啓者本號遷往左便第七間即本街九十一號南通棧統一營業恐未週知特此佈告

如蒙　惠顧格外歡迎

壬戌年九月十六日　葉瑞吉謹啓

聲明廣告

啓者小姜林亞銀自本年七月間在新加坡小坡羅會律一百四十七號開設大利咖啡店向用蛋形圖章今因失落無踪改用四方形圖章如有揭借担保等項必須蓋新換圖章並林亞銀親手押號方爲有效否則惟向經手是問林大利概不承認先此聲明以免後論此佈

民國十一年十一月四日　三　大利號林亞銀披露

本坡新聞

▲限制樹乳獲利之調查

英十月份乳價每磅勻計，較於前月約高一角二占，以此推算，每噸約多二百六十八元，馬來州府，每月產乳一萬八千噸之譜，出十月份因價起而多獲各，幾達九百萬元，此乃限制所收之果，彼實業界多此巨欵，精神亦爲之一振，試再進而論之，一九一九年十一月起，至一九二十年十月卅一號止，在該時期內，標準出產爲廿一萬二千噸，根據六成計算，少出八萬八千八十頓，祗得一百廿七萬二千噸而已，如每磅得價四角，則總值爲一百一十三兆九十七萬一千二百元，若果該十二閱月之內，每磅得價二角，雖出廿一萬六千頓，而其所值僅九十六兆七十六萬八千元，照限制方畧，實多獲現金十七兆廿萬零三千二百元也，每磅四角，確有種種理由，可望達其希望，是則種植界不因限制政策，而蒙分毫之損失，反藉是而多十七兆元之利矣，

▲廣惠肇三屬同人開大會議紀錄

昨日廣惠肇三屬同人，假座養正學校，開大會議，時至一點，則搖鈴開會，由衆推舉邱雁賓君爲主席，首由碧山亭總理蔡秋臣宣佈，開會理由，次由邱雁賓公佈，謂現已接到華民政務司畢地君，交回青山亭地基呀蘭紙一張，年期三個九字，地面濶一萬三千三十三尺，其呀蘭之號，係第三千零三十八號，由地稅司簽字，轉交華民政務司，由華民政務司畢地君，傳廣府籍人邱雁賓，惠州籍人曾君斗，肇府籍人吳勝鵬，三人爲受托人，於一千九百二十二年，十月十一號，領取此地段呀蘭紙一張，華民政務司畢地君面囑三府受托人，可依呀蘭內章稅，如不依遵，政府有權　可以取銷此呀蘭，仍由參事府辦妥，但呀蘭內言明，准我三屬人，建設大會館一所，若有餘地，亦准建設屋宇，租與別人，其租作爲會館費用，至會館成立後，可爲我三屬人會所，並婚姻典禮鼓樂之用，以上各件，經由輔政司批准，此地段限我三屬人，於三年之內，必建設完善屋宇會所等事，惟建設期限，尙有兩年零一個月，所以今日請三屬同人到會，宣布己領到牙蘭紙，如何辦法，請衆取決，當時在坐衆人，討論紛紛，莫衷一是，惟最後之表决，公推邱曾吳三位受托人，領銜登報，並貼長紅通知，某日召集三屬同人大會，選舉職員，辦理建築之事，遂通過，主席付表決，次提議前期議案，謂碧山亭公所，於五月廿一日，被匪撬窗口而入，刼去銀鑼共三百九十餘元，惟查察夾萬，並無損破絲毫，疑點極多，駁論最久，不能解決，迨後由湯湘霖發言，是否賊刼，抑或其中有舞弊等情，吾人終難解案，前提議案聲明，公欵祇存一百元，此事兩方面融洽，總而言之，亦係坐辦失察，因是晚被刼，而坐辦書記司理，均離職守，祇存一厨夫在焉，（未完）

▲政海消息

三州府律政司摩厘申君，約本月十二號回叻稽任，而署律政司威路君，十五號往檳城，爲參政司云，

▲誰人遺失銀幣

今早八點餘鐘，土庫街有閩人某甲，執獲一百磅之銀幣二張，不知何人遺失，被公差見之，隨上前詢問，甲不能對，因此將甲拘拿而去云，

▲被控未領牌照案判結

閩人陳金，住在亞力山打律附近，被專務所總差拘去，控其售烟未領牌照一案，拜六日在二堂太守署提訊，官判罰銀一百元

▲派差緝兇

拜五夜，顯申律，門牌八十四號，有一印工人，名百加蓮利，被華人某甲刺死，而甲在逃，巡警現特派差四處査緝，務獲兇辦云，

▲工部局衛生官之報告

本坡工部局界內，由前一禮拜，至十月廿八號止，居民死者，共二百四十名，男人占一百七十六名，女人占六十四名，其中患病，脚氣症十七名，癆症卅一名，蚊毒症廿名，肺痨廿五名，搊症十六名，抽筋症十六名，水痘症報告四名，幸不安也，

▲廣東紅十字會代表抵埠

中國紅十字會，經與萬國同盟，爲世界最善法團，以博愛爲宗旨，無友敵之分，無國界之別，舉凡水火饑疫兵燹災眚，靡不施救，最近廣東戰務，潮汕災情，亦均派員救濟，今年春，更創辦醫科專門學校於廣東，茲因擴充校務，增建病房，所費不貲，益以地方多故，險象環生，紅會責任綦重，當早爲未雨綢繆，故特派該會醫校校長陸如磋，教員鍾齊聞，前赴南洋各屬募捐，茲抵星洲，謁見羅總領事，聞羅領事，亦紅會會員，素知紅會爲國際機關，與尋常善院不同，發達與否，關係國家榮辱，故力爲贊助，連日親同陸鍾兩位，遍訪埠中殷商，聞均熱心協助云，

▲聚賭被拘

昨晚八点餘鐘，摩士的力門牌四十一號，有福淸人在屋內聚賭，被線人偵悉，報知警局，警長登即偕差往查，果見一班賭徒，圍而聚賭，正在興高采烈之際，隨即拘去賭徒十六名，並拘去包租之人一名云，

州府新聞

◉暹羅近訊

聞暹羅飛行家八人，乘坐飛機四架，飛往安南等處爲停戰紀念大典，以伸慶祝云，

謹將收到熱心諸君購各種券芳名列

▲名譽券芳名列（恕不稱呼）

余東旋一張五百元　羅承德　朱樹楠
上海保險公司　各一張二百元　鄺有湛
鄺龍　羊城保險公司　聯泰保險公司
各一張一百五十元　陳祀恩　黃伯簡
林推遷　何思觀　李亮琪　何樂如　先施
公司　簡弼臣　張兆蘭　林雨之　陳祀安
泰生當　泰來當　林文田　各一張一百元

福泰　廣源昌　李聲餘　○安公司　普安公司　朱廣蘭　朱有蘭
三益　廣兆隆　袁顯廷　曾壽山　○興隆　梅端成　各一張
五十元　廣祥發　廣安　各一張四十元　均昌隆　安盛隆
永○安　恆發當　黃莆田夫人　黃仲輝　陳桂榮　楊萬慶
陳庚　邱國珍　林淑恭　何瑞廷　李梓雲　盧志卿　香江酒樓
郭嘉文　黃興嫻　上海酒樓　黎有賀　先施保險公司　李根
黃日桃　邱雁賓　○源　梁同○　廣和隆　合和祥　鄭南生
鄺修文　陳廣志　陳月卿　陸錫傳　梁權材　萬源當　余仁生
李陵溪　伍燊才　區冕堂　溫鴻振　盧禮朋　陸自南　陳普郎
黃晉濤　黃耀華　廣南興　鍾爵卿　梅尙志　江玉書　李祥兆
何仲英　伍炎昌　甘淸泗　譚星能

△超等券芳名列

義安　和生當　廣協利　萬祥美　永和安　黃祥華　昌興隆
同利和　周潤　普益公司　各購一張

△特等券芳名列

西盛四張　天興三張　吉祥泰二張　黃茂隆三張　羅奇生二張
廣恆三張　怡發二張　何發順　公興　林輔廷　和盛　裕棧
霍鴻遇　文錦　泗隆　正隆　祺生旅店　日恆　生昌　廣同安
會豐商店　何　廣勝　梅懿宗　恆和　商務印書局　陳竹園　大安
集益　梁蘭生　均昌　陳生利　中華抽紗公司　廣生隆　廣興隆
當　益生棧　德壽棧　吳漢興　信行　華生號　東昌　盧百研
新容新　永壽年　廣芝林　東生棧　南昌廠　民昇　廣生兄弟公司
譚然記　昌盛發　怡記　成安公司　廣恆發
福昌

△優等券芳名列

張旭宸四張　李隆昌四張　光新四張　同益興三張　協興
新聯興　廣興昌　廣全昌　鶴海樓　廣利興　炳源　廣隆
均和　永昌　義和　新記　廣香　昌盛隆　利興　廣盛隆
盛隆　以上各二張　四海春　同盛　錦源　四海春棧　和生
南發　裕春　聯亨　信祥　榮生　廣利隆　廣萬隆　南和成　永

馬伯良　裕泰　勝祥　祥同　和昌　發先　記　榮茂　洽羅　信和　盛棧　益隆　甡才　司　源　兆興　公德　天　協　樂成　盛益　記　安
〔以下名列多處模糊〕
安記盛　樂成益　協醉　天貢啓　公德興　兆興隆　源甡　司登
廣徐鼎　林　瓊　明　興隆登甡　孔廣記　胡恆新　兩萬棧
永華和　李林○公　記生　洪中泰　昭利　洪隆　合福　德安
昌興　木鏡　瑞司　中聯　記興隆　記　永記　元棧棧　廣興龍
靈記波　廣隆　盛商民廣　藥房　津源　衛益　新亨　昌　閣
周三　萬昇　生合果　隆應　永安　華益　一中　勝
昌才　均華生　廣安　生德　興成美　堂張　永生棧　裕益　廣新　公品興　永昌　成
記　記生　順　隆興香三　富　祥同昌　宴泰樓行　利　昌
調　廣利○　居昌　廣記棧　永瓊　興新
和和　滿東祥　昇　桂中　悅　廣德生　祥仁振生　廣貞新　昌麗
盛　記聲茂華　昌和區正盛廣　泰濟永和　新德信德　廣泰草
廣　興陳　堂九興　德　藥生　祥隆　利益
（○代福）時逢　連義恆　樹　廣記　龍和　鼎房　順利　廣　隆富　廣
安泰　興發新裕楠　興巨　新泉　有盛　昌　廣祥　源有人　生生
棧　棧　廠昌廣東　勝　廣同　源安成和　廣棧行
劉藝　潘寶　興　隆棧源東隆　元亨　華華安　祐昌泰　堂　祥
家生　梁堯華廣華　廣　源　昌閣　昌生　棠　興聯廣
園　達利　協公　錦均合　隆○　泰棧　聯利徒廣　有利　昇集生　大生
和南　廣發司　祥記心雲　裕　華棧仕　生祥源宴　千　奇
悅昌　和永　怡榮　合　記　記義祥吉　香
昌　廣珍生廣泰　記兩廣盛　廣程全　廣祥華　廣新　南　祥
眞長　聯生　順　合榮　生全興　祥和新　廣○昌裕生　滿　春
多眞　發廣保益　梁浩　黃和興　萬昌　興　記廣泰
南　昌滋　南　昌榮記廣榮　公廣公　採祥新發　亨隆德　民
陳　何爵　堂○通
步榮　怡　盛棧　益華　生

△頭等券芳名列

怡盛隆　十張　同昌祥　廣十張　均安洋　以上各十張
同南興　協隆　廣祥信　廣自昌六張
均昌祥　酒樓　廣南　新昌　德昌　二張　廣源利　和
廣生洋　瑞　大廣記品樓　泉　新　祥張　自　六
廣全盛泰　光祥　華隆新　益生新　鴻昌成生　彭榮發　棧源利　隆源廣昌　和　昌張
公廣利隆　昌茂　和　麗成生　公興　生記松　友和　聯　興裕祥昌棧
光盛廣　昌　致若　最華　利祥華合福新生　合記　興發棧
昌　樂公　同　品閒德天閒生成　華南居　和中昌興　隆　南樂
廣南成胡　寶松　蘇勝盛利法錦昌江　記和　彰記

利和　昌合　邱記　全發　坤　興　利
萬成泰興　萬和　松　和
廣和盛　源隆　廣興　羅南　協南　源潤　萬順隆　義利　萬義隆
穗和富　梁紹記　粵記　瑞公　興　德安昌　盛兩合信棧　昌　廣
廣維瑞　致祥生珍和　福利陸興　南　廣盛　昌芝安昌　記
南　實盛　廣　靈合　堂　渠義　萬
信棧　新昌　廣　渠源利　義順　隆隆
新錦祥　馮和源　義昌　仙　閣冠　安
天　廣　南和占廣　生裕同合雲　堂成然　昌生發池廣　昌居
和　昌　道霞德　心華　大院軒生生蘇　豐德興　祥利瑞
延　隆　南源　生　福利　廣珍盛陸明　壽昌均合　瑞新卓
生　廣民生　平　廣祥廣珍強　基　德　益　祥記安

民國十一年十一月六日　尙有塲內售物候下日收齊各種劵　夋章等再行登報鳴謝　養正學校演劇籌欵會啓

◉中華女學校演劇籌欵會宣言書

學校爲陶冶理智之機，學識爲發展個性之利器，吾僑志士所以家興學，有以也，敝人等辦中華女校，亦有由焉，十三年來學業多成績優劣不一，然對於學務則時勢之要求，對於教員則得賢哲而後己，自數年來，本乎合良心規模，宏大孤苦心詣之實，卸任爲家有同人等所志，是不敢分科責任，於事業用浩大，猶初未稍，而後國無類，加域銀根，日暮途窮之時，當舉之數月等家，補杯水，以棄商情，甘凋敝之，奇巧今日之餘，凡待無異改張，於是乎，再有愈深無米之炊，亦婉拙既無百，力以維持將坐視其衰落痛心疾首，又有甚於是乎獨念學校停辦無學

子失學，諸君直接間接，今日於是累及僑務文化，各校舊例招集學生，大吉日，校務之內大捐，擧學社前途如其貽誤，學務，學校之學既無保其父母，老之兄弟求學好姑呼並接，贊許而易之後學之大，大好者家之校其急救，他年執桃李羅斯列門助我父兄大學，之教育伯將熱心國家社會，學子之身受儕輩，兩位學習之苦助，集劇扮演他兩晉援，日之華僑又當如何，其實亦捐其餘香，其心懷惴惴，苦衷，公鑒〔下略〕

△名譽會長

陳嘉庚　張兆蘭　黃宗鞠　梁谷欣　王如傑　林乘祥　陳若愚　劉登鼎　劉炳佳　高鉛泉
廖正興　薛武院　黃宗忠　李祥階　羅承德　林秉懋　沈鶴堂　姚仰文　余惠霖　高駿生
簡英甫　王水斗　黃典嫻　林世魁　劉坤意　李振殿　王邦傑　張嶺南　李偉南　郭梅村
黃仲涵　葉大炮　鄭瑞衡　盧新科　李俊源　周來和　鍾水泮　楊福河　劉炳安　王萬高
林推遷　胡文虎　陳沃芬　李星岩　李邦聲　黃有淵　謝文進　梅國良　陳炳江　吳楚璟
黃兆源　張仲賢　黃豐持　林竹溥　薛中華　李光前　葉玉桑　楊和發　陳惠國　石奕燭
黃兆珪　郭博元　黃伯備　許江水　何德如　涂開興　陳有齋　陳錫濤　陳敬堂　陳南松

余東旋　黃江淮　周炳生　黃芹泉　陳如木　湯升號　通合號
暨文榮　沈朝恒　謝添鐘　陳仙昌　協泰猛　卓錫鐮　唐山
正會長　副會長　財政員　監票員　查賬員　漢文文牘
英文文牘　糾察員　正幹事長　副幹事長　幹事員

陳貴賤　陳秋佾　劉朝興　楊君垣　劉若昇　吳揚忠　余應
李定國　楊世豐　萬德毛　陳鳳瑤　黃瓊臣　陳睿臣　黃少吟
顏長貴　甘淸泗　顏克明　楊纘文　何仲英　周君南
賓士謀　黃鏡波　胡超球　周炳炎　徐統雄　曾幾生　陳永遠　青年勵志　南社學友　李炳宏　李炳炎　劉育生　吳書南　楊學籌　林嘉材　陳林

陳再雅　陳羅紹領事　萬益成　陳芝　余紫　李子啓　陳添發　楊振哲　林紹漢　洪汝成　盧興
陳子豪　李亮琪　張叔耐　蔡夢香　中炳韶　蔡輝生　曾汝平　社列位　會列位　何樂庭　林春生　陸馥涯　楊光貞　曾公溥　王炳崇　陳有成
李俊承　沈任佺　張麗瑛　林妙翻　許照昌　姚枝乃　余（略）
古共持　孫斐谷　陳亞士　李榕卿　同德書報社　黃淵鑑　鄭階讓　周獻瑞　邱紹澤　楊抱冰　陳華良　王兆三　康有義
楊治襄　余少銘　陳敦彥　蔡漢亮　社列位　黎寬裕　張丹史　陳思恭　陳居田　劉克明　許志生　張芹生　許其文
李鐵民　宋志燮　張茹員　鄭秀謙　工商校友會列位　吳慎修　張春史　朱耀輝　陳全傑　陳海澄　葉志淵　林子明
鄭照吾　何文瀾　沈鳳濤　黃肖岩　會列位　周少梅　雷江岩　李嶽生　莊泉惠　曾其隆　陳恩戴　蔡中興

驗票員　陳嘉材　林學籌
塲內售票員　林邦彥　張來喜　何心田　陳翼扶　朱慈祥　張仁南　劉純如　呂子英　潘兆鵬
男界招待員　李玉階　鄭友琴　柯逢春　鄭則英　葉華蓀
蘇祿永　洪寶植　陳瑞福　陳善恭　袁舜琴　林媽寶
陳幼崖　黃漢民　殷宴　朱拔英　黃昌積　鄧榮基
蔡秉泉　蘇炳利　梁添福　許遜奇　吳焯雲　陳楚書
盧松興　蔡天賜　謝仰璘　呂偉猨　王媽福　何衍品
陳臣爲　李雲裳　劉金塔　余懷智　吳世豪　陳金吉
陳文蓄　王吉士　傅子鏞　楊建成　王再來　張建疆
陳萬安　陳淸標　林淵泉　許永順　李來興　蘇彬廷
陳爲睿　林裕昌　曾裕鈿　陳映卿　吳甲泉　林步青
劉景華　陳傑人　曾鴻鈺　吳映庭　劉颫如　陳子濤
陳圖烈　曾映堂　顏克敬　洪泛流　陳子祥　楊文煥
吳卓臣　郭織如　陳木錦　沈應森　陳嘉裕　陳瑞容
許四珠　邱昆烈　曾廣惠　謝映輝　蔡兆祺　許寶順
蔡景麟　陳長泉　胡漢屏　謝伯麒　朱景培　陳雲汀
黃雲湖　黃胥瑪　林伯嵩　鄭茂榕　馬奇逑　吳懷星
馮炎成　盧炳城　謝衡江　蔡臨從　陳其官　王思炳
陳成爲

女界招待員　南洋女學校　南華女學校　華僑女學校　本校學生
沿門售票　郭慧珍　曾惠英　郭慧珍
全體職員担任由本月七號起每日上午九時半在南洋青年勵志學社出發

劇團（第一晚）南僑學友會同工商校友會（第二晚）本校學生
劇塲　大坡余東旋街新舞台
開演日期　十一月十八十九兩晚（即夏歷九月廿日十月初一兩晚）
徽章　名譽會長每枚五元　其餘職員每枚二元
劵價　名譽券甲種無定價多惠益善連看兩晚　名譽券乙種卅元連看兩晚　特別劵廿元連看兩晚　一等劵十元一晚　二等券五元一晚

△謹將熱心各號惠贈物品列左
蘇彬廷映相　何悅昌全塲大光燈　大同相館映相　廣福成全塲
應用土布　南洋兄弟烟草公司全塲香烟　中法保太保險公司劇目兩晚　岑申記兄弟報効全塲生花盤景

塲內售物概照原價再有惠贈陸續登報

民國十一年十一月六日　中華女學校演劇籌欵會啓

談屑

惡請客

艾君俊臣。又言某年往清江有事。途遇一人。係差官裝束。自言居停喜弈棋。暇時。嘗覓人對弈。苦無相當之選。艾亦吾揚之高手。聞之。詢其棋之身分何如。彼曰。君亦吾匹乎。曰然。君至清江。寓居何所。曰寓大方棧。及抵埠。彼此分手而別。艾館舍既定。翌辰。即往西壩訪友。日暮遄返。寓主人曰。上午江北提督衙門派衛兵一名。在此守候。問何事。以不知對。但云奉上命來。非艾先生親往不可。先生亦與該提督有瓜葛乎。艾曰無之。寓主人曰。先生既與彼無瓜葛。逆料必有他故。艾思之至再。殊不可解。晤衛兵。衛兵曰。先生即姓艾乎。提督在署坐守。速隨余去。否則。恐有未便。立命茶房呼轎一乘。令艾坐於其內。艾見勢甚洶洶。不知爲禍爲福。然以胸懷坦白故。亦不之懼。當將行李等件。檢交寓主人保管。上轎後。良久方至提署。艾以爲已至矣。不料所乘之轎。又復折入提署左邊巷中。轎始停下。衛兵入。艾亦隨入。斯時艾知無惡意。即向司閽者詢以貴主人何姓。有何事見召。閽者知衛兵未以名刺示艾。乃告之曰。敝主人爲段合肥之子。即現任江北提督。此係私第。昨有差官歸。云路遇先生。並道先生精棋學。主人慕君名。特派兵持名刺相請。詎彼竟未出示。致受驚恐。罪甚罪甚。艾聞言。始恍然日昨所遇之人。即提署中之差遣也。於是偕閽者入謁。段降階遠迎。極道契闊。敘畢。二人乃入局對弈。局終。段輸一子。大爲稱賞不止。欵留三日。艾方返寓。臨行。贈艾二十金。作爲旅費。艾固辭不獲。受之。返寓時。且道所以。寓主人曰。君之棋遇甚佳。然而某兵亦可爲惡請客矣。歸敘其事。並言至今心猶悸悸云

天津香港永利威酒行

蘭花牌老製秘經驗藥酒之功用

衛生酒　參茸祛風扶元　填虛益損補腦提神　日常飲之滋益臟腑
三蛇酒　去濕祛風行氣活血　辟邪除瘴消腫化痰
百歲酒　行氣活血補髓培元　男女可飲益壽延年
蛤蚧酒　滋陰三鞭北芪　煖腎滋陰調經止帶　虛勞羸弱一切皆宜
毓麟酒　溫腎壯陽益精補髓　隨量時飲廣嗣宜男
南棗酒　氣血兩補轉弱爲强　調和營衛祛風去濕
木瓜酒　虎骨歸圓　去濕祛風舒筋活絡　健脾醒胃活血提神
杞菊酒　養血補脾滋陰固腎　祛風醒腦明目生津

本坡分銷處　民强酒庄　廣源隆酒庄　（小坡）永吉安酒庄　（大坡）會豐商店　廣昌酒庄　榮德酒庄　陳靜齋酒庄

本坡發行所　丹戎巴吉瑞興酒庄

天津香港永利威中園酒行啓

◉香港福安洋面火燭保險有限公司白

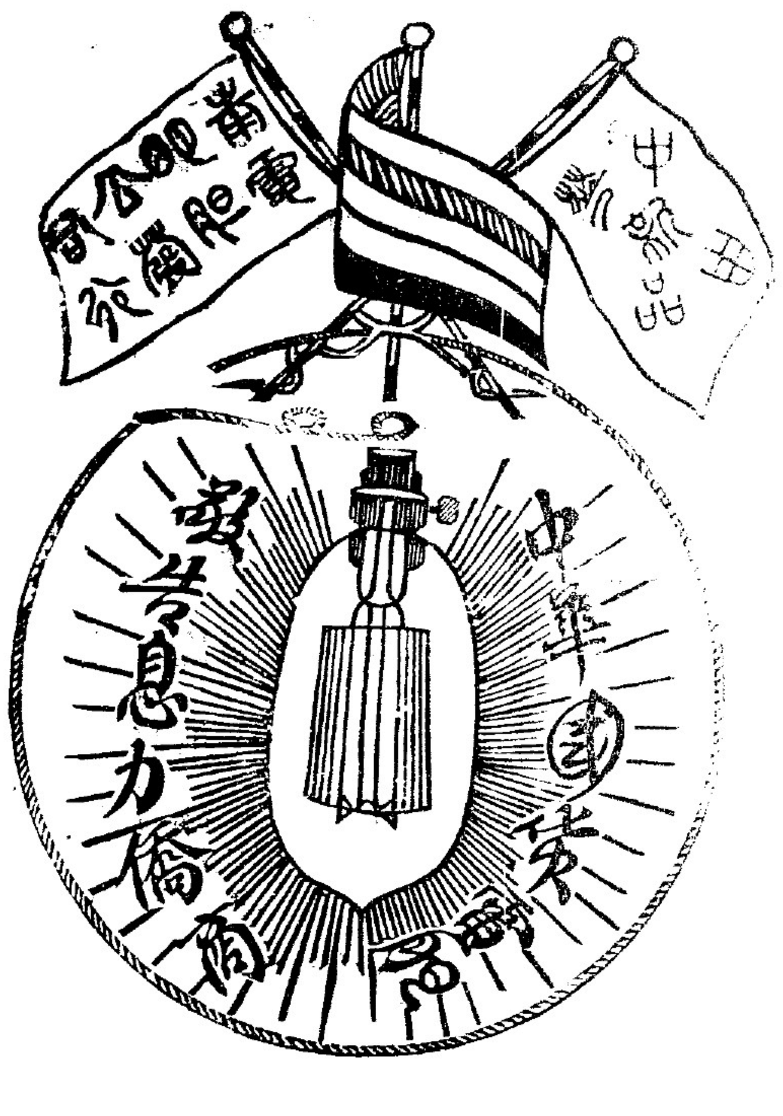
啓者本公司經在香港政府註册實備資本銀一百萬元專保洋面各埠來往輪船貨物幷保屋宇傢私各貨物火燭蘇梳所有章程悉照英例辦理務臻妥善諸君賜顧請至山仔頂即中街口門牌四十七號二樓代理處商酌可也此佈

Fook On Assurance Co. Ltd. 47 Chulia Street
(Incorporated in Hong Kong.)

民國元年十一月廿二日　代理人朱子佩謹啓

◉南明公司經理中國電燈胆

吾國電學出品適用確能與泰西相頡頏四千年來未之前聞今中華電器製造有限公司去歲創始於香江其電膽精廉久已膾炙人口近正發行東粵今又直透南洋使獅城



百載以還一新眼界此固該公司之特色亦吾僑胞之光榮也用登廣告願華族諸君子試驗之

中華國貨電燈膽新加坡經理處豆付下街門牌十七號南明公司謹白

民國十一年九月廿八日

聯泰水火保險有限公司

啓者本公司實備雄厚資本經照三州府定例繳存本坡政府保證金一十萬元專做各種保險生意舉凡岸上屋宇貨物財產來往船隻出入口貨與夫摩打車等均可受保所有章程務臻妥善倘有遇事辦理通融賠償快捷如蒙僑胞惠顧請到漆木街門牌二百一十五號本公司接洽無任歡迎此佈

Lun Tai Mutual Fire & Marine Insurance Co, Ltd.
(Incorporated in Hong Kong)
215 South Bridge Road Singapore.

電話七五八

民國十一年九月廿九日　司理李亮琪謹啓

政府招人投票廣告

特字通知各色人等知悉本坡政府現欲招人承攬供給本坡民兵所用佛蘭絨內彩及黃斜紋操衣(包含裏衣長褲短褲帽袋等件)供給以一年爲期由一千九百二十三年正月一號起算凡入票者須於一九廿二年十一月七號正午以前將票交來本署投價之票必須蓋印外面亦要書明承辦某某字樣即西文投價票紙可向本署或S.V.C.操堂領取至於各欵樣色可到該操堂處查看

凡入票時每票須繳銀五十元作按倘其票不入選者定將此欵交還如得選者一俟簽立合同承辦後亦當將該欵交回

政府取票不以價低者便選雖全票不取均無不可

S.V.C.操堂監督

英一千九百廿二年十月廿七號　九

▲主治各症

先天不足　後天失調
面黃骨痩　腰痛骨軟
肌骨麻木　風濕膨脹
血神氣衰　心神不寧
胃不消化　肝氣失調
左攤右瘓　心神驚悸
風濕骨痛　癱瘓中風
小便頻數　精神昏亂
少年斲喪　嗣續艱難
老年衰弱　婦科諸症
腦虛神短　腦根頭痛
腦漏耳鳴　腦暈目眩
腦弱善忘　腦脊板硬
節腕痠痛　頭暈眼花
唇白面青　四肢虛腫
神疲力倦　節系疼痛
腰痛腿軟　臀尻酸痛
日不精神　夜不成寐
跳舞瘋病　山嵐瘴氣
無故笑哭　諸虛百損

（經理處）
石叻會豐商店
吉隆五洲藥房
金保會豐商店
太平會豐商店
庇能中法藥房
壩羅會豐商店
棉蘭中法藥房

華英合璧世界埠名

（每本沽銀一元）（外埠加郵費二角半）

本篇再版藉各埠良友贊助之力內容比前豐富考查比前精確凡戰後歐亞新立國名世界各國通都大邑我國各省名城巨鎭通商口岸及其立約年份閩粵兩省設有郵局地方　英屬海峽殖民地（三州府）馬來聯邦（四州府）未聯合之馬來部落北般烏荷屬東印度羣島（爪哇蘇門荅臘西里伯摩鹿加）暹羅緬甸法屬印度支那（安南南圻東京金邊）叻嶼甲香港上海街名無不備載誠商學界不可不備之書也如蒙光顧請至下列代售處

總滙新報局　棉蘭朱有蘭
代售處　商務印書館　梹城朱實蘭　七州府各火車頭順利書局
各埠會豐商店　吉隆坡裕生棻　石叻廣恒

民國十一年九月廿九日　編譯兼發行者鄭子森啓

◉咳嗽之聲如守夜者之狂呼

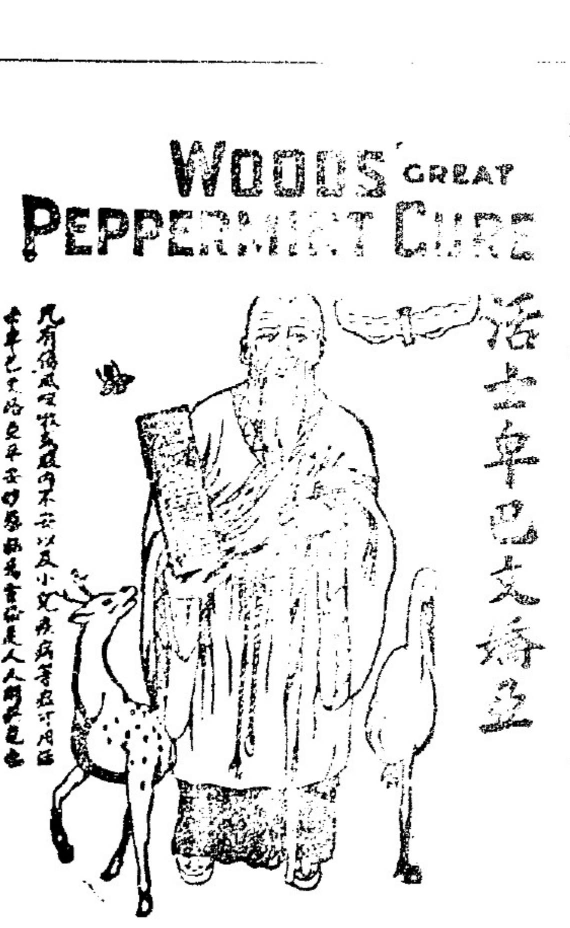
守夜者之狂呼表示危險之將至咳嗽亦危險不可輕忽之初咳或輕微但聲漸重或時時咳則病勢加增欲防危險當初咳即服最著名之滋補　司各脫乳白鯊魚肝油　因此油專治咳嗽傷風能使身體復元

小孩服之與成人同一見効近五十年中治愈之人甚多

購時留心假貨頗多司各脫油必有漁夫負魚之商標

新嘉坡莫娘有限公司唯一代理

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE



文嬌亞一茶匙臨睡時和熱水服一次至午夜其病自愈各處均有代售

麗興目兄弟公司

(由)(雙)(十)(節)(再)(減)(價)(紀)(念)

注意國貨

啓者本號之福隆粗絲福幼隆絲自本月初一日起每箱減價二元自廿日起再減價四元合減六元茲將紅烟粗絲絲價目列左如蒙諸君光顧無論多少一律歡迎

福隆粗絲二百包庄　每箱沽價四十八元
福隆幼絲二百包庄沽　每箱價四十八元
秦恒紅烟一百四十包庄　每箱沽價五十元
秦恒紅烟五百六十庄　每箱沽價五十二元
粗幼絲紅烟每箱加餉一十六元二角　一十一元二角

壬戌年八月初六日

星加坡戲館街門牌七號　松興利記謹啓

廣東新聞一

△◎賴議員對大借欵之意見書

▲對於省長咨財廳與英國滙華銀行議借英金二百萬磅案意見書

竊借債固政府之負責，還債實吾民之負擔，關係非常重大，現政府既將與英公司借債二百萬磅案，交與本會議決，則本會對於此項借債，其責任尤重於政府，是宜先將應借與否取決，如應借又宜將契約章程，有益者依之，有損者改之，要非可輕意從事也，閱政府來咨，借債原因，係爲省立銀行紙幣低折，乃將本省煙酒稅爲抵押品，分十年清償，擬實行兌換，與擴充製造銀毫，以堅信用，而資救濟，似出於不得已而借者，惟查政府與英國公司締結契約內第二章內載，借欵規定祇爲鑄造銀毫供給省政府銀行之用，並不規定用以維持紙幣，即使用以維持紙幣，亦可移之作別用，既可移之作別用，則紙幣之低折，終不能免，是借債徒增人民之負担耳，況銀行紙幣已發若干，未經本會將實數號數查點宣佈，封存若干，亦未曾宣佈定期消焚，難保將來確無濫發之流弊，第九章三節內載，如指定之煙酒稅收入不足湊合此數而有交足此數之必要時，須向別項財源撥足，則廣東所有稅項及糧項，皆可作其抵押品，是挪借一宗之債欵，實影响全省之財政，將來如無欵填還，殊難免破產之虞，第十五章內載，第二造於本約簽字日起，歷六年便有優先權，另訂六百萬英金借欵，以供給同樣之用途，合計第一章訂借二百萬磅，實共借八百萬磅，查煙酒稅每年約收有三百萬元，計此次借債二百萬磅，每年須納息一百五十萬元，餘尚有一百五十萬元，可將此餘欵遞年還本，即可遞年減少利息，不須十年，自可清償此次債務，似無再借六百萬磅之必要，綜此三端，弊實甚多，究未可輕借此外債，以貽累吾粵人民，本會既爲三千萬人民之代表，于此財政困難，如能就本省設法籌欵補救，不借外債，實爲本席所贊同，如不得已而借外債，苟不詳加考慮，將該契約修改妥當，即貿然通過，殊屬貽害無窮，甚非本席之所主張也，謹具意見，是否有當，仍請公決，議員賴汝樑具。

△◎林議員對借欵案之辨明

省議員林超南致函報界公會云，敬啓者，弟等此次對政府舉借外債一案，種種行動，純係良心上主張，並無絲毫他念，查當日（即十九日）開談話會時，弟請秘書長將本日所擬意見書，分派各同事研究，後因二三同事阻止不果，亦無發有何種意見，主點查紙幣號數，及燒燬等種種方法，（查閱弟意見書便知）本日機關各報登載，有謂超南等欲攙案敲竹槓，及複受發生渠議云云，殊與當日事實不符，貴會爲輿論中樞，請將此中實情派發各報更正，以免混淆聽聞，是所至盼，專此並頌公安，林超南謹首。

△◎旅滬粵屬人反對借欵電

上海來電，省議會總商會報界公會鑒，本省政府擅借外債，喪失主權，遺禍桑梓，誓不承認，請力爭，旅滬粵屬同鄉會叩。

△◎李烈鈞赴港養痾

李烈鈞抵滬後，閉門養痾，絕紀前職，茲聞李以滬上近來政客紛集，空氣太爲惡濁，甚非養靜所宜，昨特離滬南下，在香港靜養，又爲避免接近任何方面之嫌疑起見，非深交者往謁，輒被謝絕，即對於十月某日政府授以勳一位之命令，領受與否，亦不願意發表示云。

△◎沈鴻英率隊回桂之行程

時事社云，桂將沈鴻英，由贛南開拔情形，業見紀載，現得湘省特約通訊，沈軍此次假道湘省，係由吳佩孚電趙恒惕得其同意，故沿途均由湘趙飭各縣設立招待所，供給一切，茲沈軍已於本月十四日在宜章宿營，十七日仍在宜章休息，十八拂曉，即向桂邊進發，聞刻下行抵桂林云。

喜喜喜我中華有製電燈膽之公司出全光白耐用完全國貨起電燈膽我國倫世界之起華起電燈膽中華國貨用胞須愛中華須愛國以漏屍製造公用中華電器之電燈膽司所出之電燈膽

以光我中華矣本公司創設於香港以專造電燈膽出世及電燈膽附屬品極品燈於膽器來銷流廣尤久品燈膽光白耐之品價過用者外凡經許各埠欲推無物美稱南洋安公司特托廣不於叻發行總胞熟石理振興國貨倫孝留代理振興國貨倫孝留心爲 各號如願代售批發相宜

自來補血片

此片乃福德醫生精心研究將自來血進而發明化煉爲片以便易於服吞此自來補血片一瓶可抵自來血藥水四瓶之質料其功用效力實有過於自來血藥水四倍有滋陰養血健胃培元誠有偉大之功效男女俱皆合服久已馳名歐亞南洋華家宜注意爲福德醫生正始創製造百姓老人牌靈藥

正育亨賓固本片

潤肺止咳

杏仁性質甘溫辛苦利氣清金專理肺部止咳除痰清熱潤燥西法研究秘製成露療肺聖藥功效最好傷風咳嗽熱痰薮鋼吐血失音內傷肺癆肺萎肺癰肺熱肺癌一切肺病立愈可保無病常服衛生至寶

除肺之痰止咳聖藥林氏療肺聖藥主治咳嗽之源，乃施林氏深究致咳之病，金喉寒熱失音，一切症諸肺毒水，治傷風痰飲咳嗽氣喘之症。驗如神，且能使肺氣健旺，飲食增進，男女老幼服此，真乃一藥之聖藥也。

石叻衛生大藥房
遷往松柏街門牌七號

◎驗光與裝配

何謂驗光吾儕眼球內部之水晶體或有凹凸之分而成遠近視或斜視角有陰陽之異而成散光或散光而兼遠視與近視而成複光及眼罩之差別動眼筋之歪斜等視力病非有學問精深經驗宏富之專門家及精巧驗光器具不能測其程度之深淺與確準

何謂裝配吾儕面部大小個人不同鼻莖之隆陷耳輪之高低眼角與耳輪其距離遠近亦人各稍異非有純巧技師不能位置两鏡適於兩目之中央以及架諸鼻莖撓諸耳輪等事亦必研究有素乃能架之撓之之自如

本公司對於驗光裝配两科各稱特色斷無光不合戴不適之弊　諸君試之自知與市肆泛購者有天淵之別

中國東方眼鏡公司啓

本公司開設新嘉坡山仔頂門牌十五號

民國十一年六月一日　巳

▲生活問題
▲欲解决生活問題
▲必須虎標頭痛粉

我們頭腦不清楚　就不能謀生活　就不能謀生活　就不得衣食住　想解决這生活問題　必須要頭腦清楚　想頭腦清楚　必先除頭部一切痛苦　想除頭部一切痛苦　非服這虎標頭痛粉　萬萬不可　這是什麼呢　因爲這頭痛粉　不特可除頭部種種痛苦　排去腦中一切疾病　且有固腦健腦的大功　照這樣看來　這頭痛粉豈不是解决生活問題的好東西嗎　我的話　諸君想想是　是呢

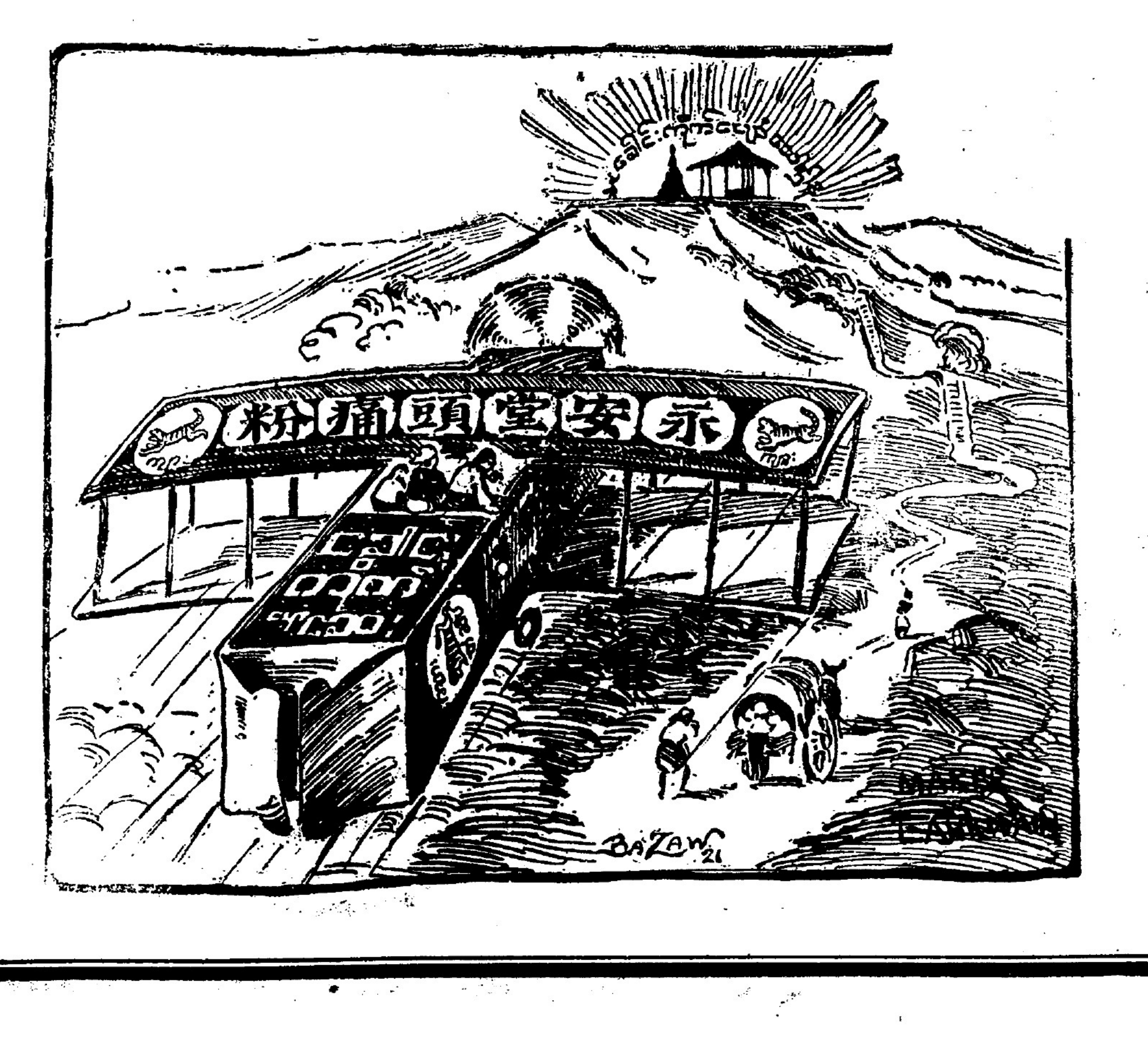
△每包八占▽

▲服法▼　將此粉一包，用清茶或凈水　服下一點鐘不愈　再服一包　定見奇效

總發行所　仰光埠門牌一百三十三號一百三十七號　永安堂虎豹行

星加坡總代理　張裕和　周興記　會豐　萬春和　萬安堂　永生堂　何長春　余仁生　杏生堂　萬安堂　萬川棧

本堂主人胡文虎啟



潘敬菴婦人調保烏鷄丸

不臨人事調期痛之作服百發百中

此丸專用白毛黑肉鷄爲君雌雄各半加配滋陰等地道聖藥眞爲婦科中

一治婦人各雜症
一治產後瘀血停積
每盒銀一元六角
每打銀一十六元

潘敬菴男子強腎廣嗣丸

男子不足元天弱服常腎虧　廣嗣延年

此丸專用鹿茸鹿腎等上品藥料不

一治男子腎虧眼花
每盒一
每打銀一　元

代理　庇能新街中法　沙灣廟前街中法　太平埠會豐商店　吉隆茨廠街廣華生　巴城小南門三昌　小坡大馬路保寧堂　霸羅北塞街會豐　泗水埠三昌公司　三孖冶五洲大藥房　暹羅新馬路中法　芙蓉戲院街天珍　馬六甲唐

戊午年十一月十四日
石叻大坡松柏街潘敬菴謹啓

廣東新聞二

△◉澄海議員請免厘恤災

日前潮汕各屬、颶風爲災、備極淒慘、迭經各界籌欵救賑、已誌各報、現潮屬澄海省議員□□、□電財政廳請免全屬厘稅、以恤災黎、呈文云、此次颶風肆虐、加以海潮震撼、澄邑受災最巨、沿海一帶、廬舍盡行倒塌、淹斃人口、四萬有餘、此亘古未有慘禍、現查所有沙田堤基、悉被沖決、變作石田、四十鄉一帶地青苗、亦爲鹹潮浸入枯萎而死、滿目荒涼、農耕絕望、哀鴻遍野、慘難言狀、現在賑災善後、千瘡百孔、來日大難、竊以地方賦稅、雖屬國家正供、倘催科依舊、臨門征收逼迫、刁遺災民、當此救死不暇之候、實已無力輸將、議員劫後餘生、目覩被災慘狀、迫極爲民請命、籲懇鈞座、發政施仁、俯賜准將澄海全縣本年砂捐地丁錢糧、一律豁免、以慰災黎、而蘇民困等語、現財廳以因災請免厘稅、須由本管地方官查勘明確、核定被災分數　列冊呈報核辦、經電該縣查勘、照例辦理、聞該縣長已將受災情形詳復核辦云、

△◉葡政府禁華僑干涉政治

前禮拜六日、有華人四名、乘坐汽車、手執青天白日旗、沿途燃放爆竹、散布港中某報傳單、警差上前制止、并將四人帶回警察廳、廳長詢問情由、因謂之曰、本澳政府、對於他國內政、向取不干涉主義。汝輩所散布之傳單、係有關於政治意味的印刷物，在本澳地方散佈、實屬不合、諭飭一番，始將四人遣去、澳政府恐華人未悉澳例、復於本月十四日發出佈告一通、玆將佈告照錄於後、澳門政務廳長兼警察廳長賈巴素、爲佈告事、今特佈告下開各節、仰居澳華人一體遵照、(一)凡屬於政治意味之公衆慶鬧、一概嚴禁、(二)別項公衆慶鬧、非有政治意味者、亦須先經澳門官廳核准、方得舉行、(三)凡華文印刷物、須經政務廳長查閱核准　方許分派公衆、凡違背本佈告所定各條者、若其行動係觸犯嚴重刑罰時、應作嚴重案論、否則亦視爲違抗官命、有犯刑律第一百八十八條之規定、應拘送法庭審判、一九二二年十月十四日、

△◉澳門工團大會議詳情

本月十五號僑澳工團在灣仔廣善醫院開工團大會議、是日到會者有工團代表六十餘人、公推旅業公會李迪爲臨時主席、首由茶居工會代衣尹煥輝宣佈、大意謂我們罷工至今將及六閱月、現在各工人們之熱度、比較前時已冷落許多、其緣因大多是爲罷工過久、且又乏團結能力、以至生出許多枝節問題、故罷工期間延長至今、尚未能解決、查我們罷工之始、有原組僑澳工人對葡同盟罷工總辦事處、迨因省城政變、對於進行計劃、及各方面之援助、更形棘手、於是此辦事處乃迫得暫告停頓、無何又有中華國民對葡大會之組織、吾意斯時各人之對於是會、亦非常滿意者、以爲此會成立、葡案便可得勝利矣、詎今如何、試問此大會對於我們及對葡二問題、能够盡職與否、想諸君良心上亦能了了、不過恍於發言而已耳、吾意以爲此次罷工者、乃我澳門工人、受痛苦者亦澳門工人、橫被慘殺者又是澳門工人、吾工人既蒙此重大之痛苦與恥辱、則應早爲覺悟、聯成一致、共同下一大決心、速起以圖自救、前途方有希望、否則勝利難圖也、兄弟很望今日列席諸君、盡將所見、盡情發表、切勿畏縮、一齊奮鬥、則前途勝利定可操劵也云云、各工團代表互有討論、隨議决各案如下、(一)將現有罷工之團體實行團結爲一有力之大組合、(二)恢復僑澳工人對葡同盟罷工總辦事處、後因時間不足、遂散會、聞定於本月十七號、再行召集大會議、繼續討論辦事處之進行方法云云、

亞笠脚車針𠺢車發售

啟者敝報有亞笠脚車一架並針𠺢車一架
八匹馬力磨打一個出售該車機件俱全無
破爛諸君欲購者請到敝報營業部詢問
便詳此佈　本報營業部啟

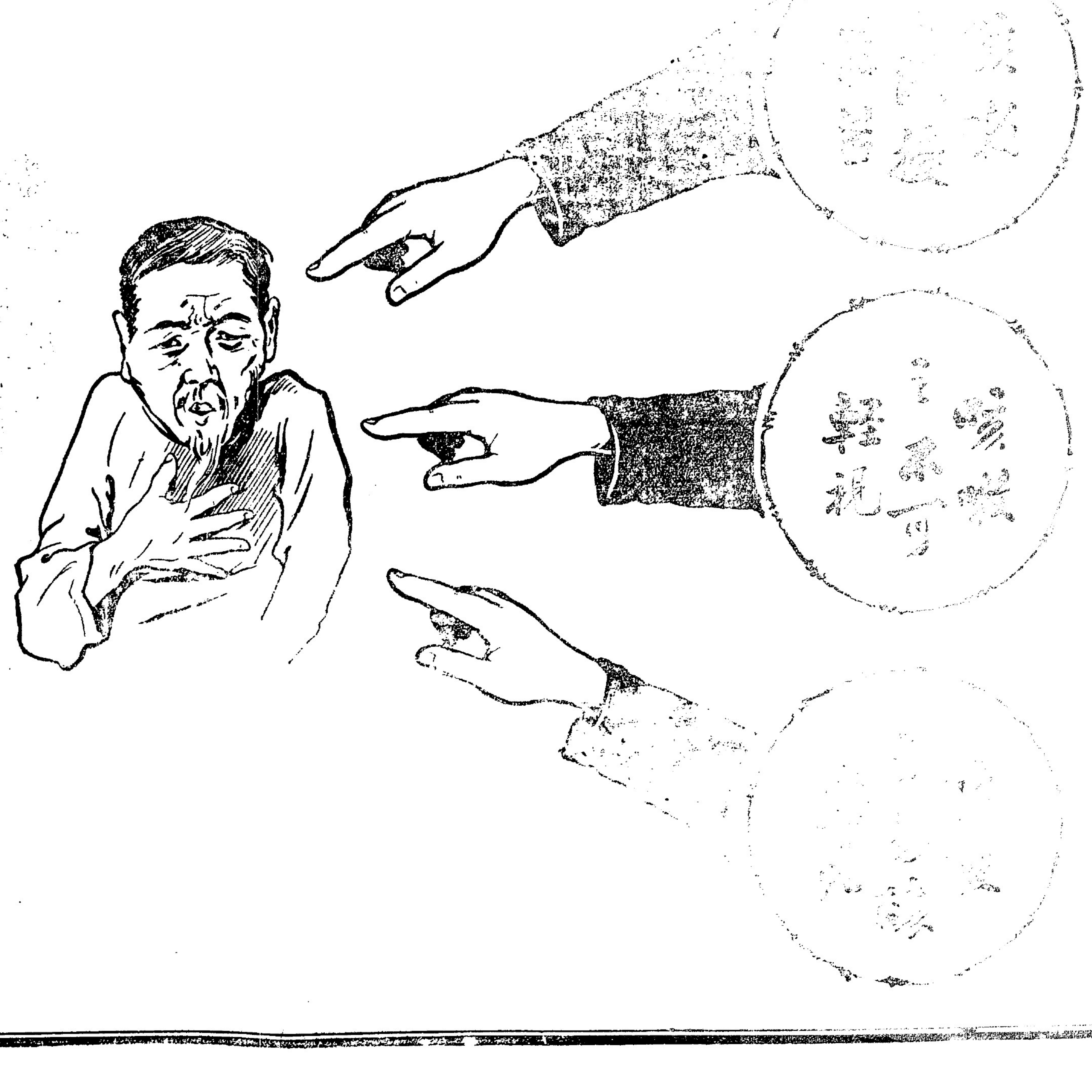
注意　遷鋪廣告
巨成行西布疋
金士鐸公司
磨士醫生印度草根丸
遷往大馬路紅磚
(荳腐街口)

中國什色蔴帆蔴葛各欵柳條竹紗蔴織閃光布各號線衫線襪上海魚牙雀牌各號毛藍灰布泰西時欵花素竹紗什色花素全毛羽紗什色趨時花素線絹各種藍花布印花布

大減價十五天

△自運中外馳名藥品▽
楊耀宗各種馳名藥品
馮寶善堂各種馳名藥品
金麒麟女寶丹必得勝丹
眞正原庄紅花油白樹油
恒濟堂百靈猴子膠
上海陳鴻就跌打丸痧氣水
各欵名目太多不能盡錄
無論發行零售價格從廉

總代理　百家利　雙環嘜　化粧品



止咳葯片專治傷風咳
嗽聲啞喉乾喉癢喉管炎及演
說唱歌之用聲過度
等症每瓶價洋五角

各埠大藥房均有出售每瓶七角每打七元
上海北京路十五號兜安氏西藥公司

廣東新聞三

△㊂粵省女界協爭參政

昨廣東中華女界聯合會發出快郵代電云、北京女子參政協進會各省女同胞鈞鑒、閱報載有萬環女士聯合同志發起女子參政協進會之議、倡男女平等、天演公理、但我女界數千年來受壓制於不平等之階級、苦惱萬狀、罄筆難書、現今世界潮流所趨、我二萬萬女子同胞、均有覺悟、力謀爭回女子參政特權、以期至於男女平等地位、千重黑暗、驟放光明、真盛事也、我粵爲民國策源地、當於改革之後、聯合女志士創設廣東女界聯合會、爲各省先、并徵求國內女子同胞一致進行、爲女界爭人格、即爲國家增幸福、茲發起女子參政協進會、得各報記者指導意見、力爲鼓吹、可知女子參政、不特我女子期望之殷、即各界中贊同協助者亦不乏人、此事成就、爲期不遠、特此郵達、一以表示敝會贊助之意、一以冀各省女同胞、一體進行、不勝盼禱、廣東中華女界聯合會、

㊂省署調處香順十六沙大訟案

黎明社云、香山十六沙爭訟案、自民國元年至今、順香兩縣人士之纏訟至今、久不解決、今年春初吳鐵城任縣長、曾在省署召集兩造調處、仍無辦法、陳席儒省長就任後、曾批示該十六沙應照舊歸香管理在案、惟順德人士、仍不甘服、日昨省署特召集兩方代表士紳到署、親行調處善後辦法、查是日順德方面有龍建章盧乃潼等五人爲代表、香山方面有黃璧魂黃搜三謝文光李成劉銘階孔小蘆六人爲代表、陳省長何秘書長親行出席、兩方代表互相辨論、在香山代表則以該沙明明在香山縣境內、有警當由香山負責、豈能將其收入撥歸順德、在順德方面則以該沙之業主、十分之八九爲順德人、順德人籌辦自衛、向安無異、斷不容香山越俎代謀、由一時起開始辨論、至五時仍各不肯相下、彼此均無解決而去、

婦科調經丸

大哉女子有孕育之負擔是故不可不謀康建之幸福也及乎寧馨英物壯志男兒莫不由良好母胎氣血盈而產出之至若婦女體質薄弱所生之子女均皆孱弱不振甚致中道夭折豈不傷哉本醫生深究婦女之病源謹署述之如經不及期而先行者是血盛而有熱也過期而不來者是氣血虛也經來過多亦熱也太少是虛也經來腹痛是氣滯血實也經來咳嗽乃肺金枯燥也經來嘔吐乃胸隔飲食不能進也經閉不通者其病有三一爲脾胃損傷一爲飲食減少一爲氣耗血枯之所由來也經來紫色乃熱也淡色屬虛也綠水而無血色者乃大虛大寒也白帶乃下元虧損也白淫白濁乃濁氣滲入膀胱也甚或受孕而小產病後欠補產後失調操勞過度抑鬱傷肝血山崩流血不止等症均能治之效驗彰響久不受孕子宮寒冷連服此丸一月定必毓麟有望宗嗣延綿誠女界之金丹調經之聖藥也

（服法）每日三次每次二丸水送下

南洋總售　石叻 庇能 怡保 太平 金保　會豐商店

鸚鵡標大經驗良藥

大力自來精

此丸提神補氣專治身體虛弱頭暈眼花腰骨酸軟手足麻木氣虛血少耳鳴耳聾能轉弱爲强誠補品中之聖藥也

廣州黃灼生藥局秘製

南洋總代理　石叻 庇能 怡保 太平　會豐商店

民國九年廿五日

癬之路末

羅士寗癬藥精

此藥馳名世界所……無匹……遠

近日 必好……宜

……發矣

……會豐商店

鸚鵡牌補肺止咳丸

此丸乃西來補肺之良藥彙配呼吸之要品考訂精密確能與臟性質相宜凡肺癆咳嗽之病無論新久症之輕重一經服食立能止咳化痰嘗見喉嚨滋潤口角生香己傷者即此藥立即復元未傷者此藥永無傷損每次服丸四粒每日可一二次自能順氣除痰痰去則咳自止其肺自壯而呼吸自勻若能時常備用肺症可免闔家子女可保無痰驚之患肺體既壯其身自強誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬

每瓶一元每打十元

批發價目格外克己

孕此丸功用不論婦妓室女靜女一切婦人有月事各病者皆可放心呑服服法新經期前約五六日每早晚呑服一次每次呑一粒用淸茶鹽水送下俱合不必嚼爛不可間歇不用戒口服後腹內畧有些微痛乃藥氣運行去瘀生新耳毋容驚慮如法呑服則下月經期必有準繩身體健康精神暢適眞女科中護身之實屢試屢驗之良藥也

血海枯此丸可治一經血逆行一概不循常道此丸可治一經水紫黑此丸可治一事會羨一經紅此丸可治經水黃如米　此丸可治一經水寒凝成塊此丸可治一經結此一丸可治一經前後及經行時腹內腰○此丸可治一氣虛血少或痛或熱可白帶赤帶白淫血崩此丸可治一經來時濃瀉瘀利此丸可治一經水或或多少或早或遲此丸可治一似孕非孕沾寒沾冷時常呑酸噯腐此丸可治一子宮發炎或子宮虛冷此丸可治一產後蓄瘀熱入血室此丸可治一胎動不安非有腰痛五月以前可治

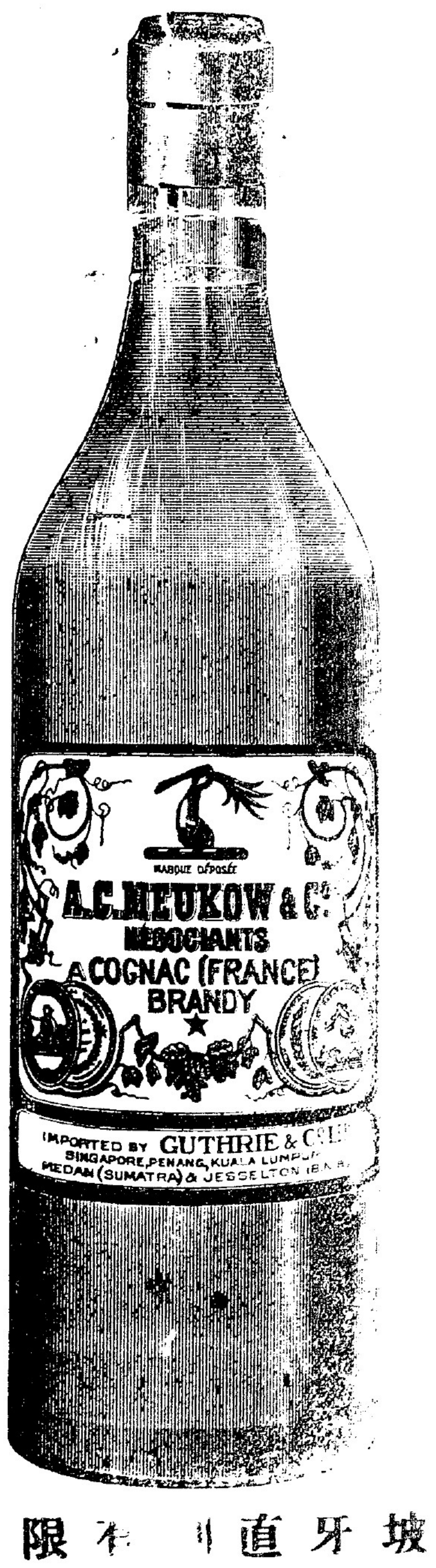
【每瓶一元】【每打十元】

夫　之症皆由眞元耗傷此乃男子之通病也因受病者不得良方聽壟者又無妙藥所以陳陳相因除燥烈之品均無秘訣害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始身體強壯耗竭和治孝懸調和此老少種子之所由來也若先天不足後天虧損或以事過勞以至神昏眼倦腰痠腿軟舉步艱辛患斯症者以爲醫藥罔效搔首問天今本醫生特心栽泡製鸚鵡嘜育亨賓固本片服之最爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品化學泡製惟極和平無燥熱霸烈之弊有返老還童之功專治　及一切　等症最爲靈驗服之能馬精神延年廣嗣無論皓首老人青年弱體連服一禮拜　活潑生機操券可待無論何種補品均未有此之功效眞爲壽之靈丸　之實從語云實天地之化育易曰　足以幹事惟此育亨賓有爲謂予不信請嘗試之經驗者所贈保證書多不勝載總以過來人乃能道其詳

【每打一十五元】【批發特別克己】

總代理　總發行香港永樂街瑞昌西藥行
石叻 棋羅 庇能 太平　會豐商店

啓者本公司代理之手信花露蘭泡酒久蒙各界贊許蓋其酒味香而濃酒質清而醇誠眞法國之佳釀也凡購買此酒祈請細認樽身嘜頭庶不致悞



星嘉坡牙直甘有限公司
（經在本坡註冊）

& Co., Ltd.
Singapore

福建新聞

福州城失陷情形

福州調查專員通信云、粵省北伐軍、自南雄退入贛南、適值停戰、聽候大局解決、該軍已請[illegible]報、預行至會昌瑞金縣境、李厚基派兵由汀門嶺堵截、於是決計伐閩、與閩省混成旅旅長王永泉、聯絡第二軍許部合王旅爲一路、由延平水口順流而下、福軍合第一路黃部爲一路、由建甌古田入進、協攻福州、查瑞金縣在贛南與閩南汀州交界、北伐軍由閩贛南境沿邊、進入閩北、山路崎嶇、行迴三千餘里、該軍扒山越嶺、宿露餐風、官兵均能耐勞、前進經過邵武建陽建甌等處、閩軍司令徐鏡清藍營長、均派員接洽、本月六日早、進至古田、吳營長獻珍抵拒、戰二小時、城破吳及縣知事、均投水自盡、十一日進逼福州、李厚基以史廷颺爲司令、率兵五六千人迎戰、下午三時進至桐口、(離城二十里)林駒所部爲前鋒、即行接戰、五時黃部續至激戰一夜、史部大炮水機關鎗極多、澈夜槍炮之聲不絕、翌早五時、史部不支、開始退卻、李黃兩軍合力追逼、史部潰退、死傷徧地、槍械子彈輜重麵包拋棄無算、李部奪獲大炮十餘尊、小機關二十餘挺、黃部所得、數亦相等、九時福軍第三支隊司令林駒、率同閩司令趙承烈、馮次淇營長李林所部、首先進城、史廷颺重傷、其子陣亡、十時李黃兩部司令、聯轡進城、李厚基天亮倉皇出走、聞爲海軍扣留索欵數十萬、或謂以四十萬元鉅欵、請某國人保護、十三日史部潰軍千餘人、整隊反攻、兩軍佯退出城、合圍擊之、死傷過半、十四早水口敗軍數千人、(黃獻臣所部)未知福州已失、竄至西門城外、拚命來攻、情勢甚急、黃李親自督陣、劇戰半日、卒將該軍擊敗、死傷數百人、餘均繳械、黃李兩軍司令部、現同駐督署云、

李厚基在滬置產

李厚基眷屬隨帶箱櫃器具三百餘件抵滬外、尚有某閩商大宗滙欵、現正在滬城九畝地購買新式第宅一所、約費二十餘萬購置、其他地產甚多、李眷對戚屬言李下台、共財產一千五百萬元、又閩財政廳長費毓楷爲李厚基所留、該廳費之家眷行李等到滬、暫寓英租界、九江路衛生旅館、帶其箱櫃物件二三百餘件、聞費氏爲閩省商會扣留、清算虧欠、一時碍難脫身、

福州之暴風損失

日前颶風大作、挾以暴雨、夜間勢尤猛烈、幸翌早漸漸停止、西關外農民、以此次風颶雖旋起旋息、不至成災、唯各鄉田畝所佈之黃尖晚稻兩項、近日正在出芽抽穗、一經大風吹折、稻莖覆垂泥塗、水浸數日後、便有無數微生虫、卵育蔓延、蛀蝕根莖、雖望結實、本屆晚冬十分中已有五分損失、低地者須七成受害、米價前途、殊不堪設想也、

又查時果一項、據聞西南鄉各地所有青果、目下方交旺盛、已採摘者不過乎洋園中之果、在樹尚有八成、而青果中最貴品之檀香欖、則全數保存、準待九十月採下、裝運出口、現已被風一律吹墜、損失甚鉅、又如南港螺洲日月洲一帶之橘樹、現時纍纍結子、高懸樹杪、帶均柔壓、經此大風、全無保存希望、若山壟高地之橘樹、則被折幹倒、橘子更不待言、年終碌橘一項、價必非常翔貴、且恐生產無多、至田園洲地、所種之油麻番薯、亦均被風拔斷、即有少數在土、亦難望其穫大、番薯務農勤苦之鄉農、已大失汗血之收入、良可憫也、

又洪塘杆湜間船、當晚緊纜岸傍、無實相接、互相牽制、不料夜半江上風力過猛、緊在岸傍高樹之纜索爲風吹斷、飄出江心、有兩艘船田于金山塔之危、船具被服器物至行漂流、內有兩船小孩、且溺斃兩口、亦意外之浩刼也、

各徵收官已同時就職

福軍總司令委定陳承志爲財政廳長、張鍾瀚(即張定璠)爲煙酒局長、茲悉福軍又委定鍾傑辦理印花稅事宜、其所謂財政廳長煙酒局長者、亦係用辦理財務事宜、辦理煙酒事宜字樣、已於十九日下午同時就職、查陳承志係福軍參軍、張鍾二人、皆福軍參[illegible]、[illegible]長就職後、所有[illegible]時三機關公司器具、爲居民搬移者、[illegible]各局僅以下、多仍舊不[illegible]更易、

許軍長舊宅已備還

許軍長在閩時、有舊宅在撫院前、嗣爲彭壽松所封、由林惠亭價買租與張姓居住、近張姓聞軍長不日蒞省、即將家具盡行移徙、騰出空居、以備還許軍長之居住云、

海軍所收北軍槍枝之數

此次維持地方秩序、海軍固然有力、蓋爲桑梓盡義務也、聞所收北軍失敗後所繳之槍枝不下二千餘桿、將來必交十一混成旅旅長接收、以該旅係土著已正在實行徵兵、凡閩人係保定軍官學校畢業、於李厚基時候差十五元、及二三十元者、均可招募土著、能招一排者充排長、招一連者爲連長、以福州土著之兵、不及數團云、

倫敦商務指南(即人名錄)出版矣

啓者本公司創設是書經有年所而每年出版一次凡一切工廠商店住址及敎倫與鄰埠之出口貨商店運出之貨品殖民地及外國所給之價值輪船所往之埠名啓行來往之時日莫不登載詳明一覽是書便可按圖索驥至於英國內地所有大埠之實業商號著名客商以及關於商務之要點均皆詳細載入如有辦外國貨者不可不手一卷也每本取價二磅(郵費在內)如蒙賜顧請將現欵滙下然後從速付上如空函定購恕不應命

商界諸君如欲尋代理者可將貿易名片登入書內取囘印費三十詩令如大張廣告則由二磅英金起至十六磅英金止

英一九一九年八月十九號

TehL ndon Directory Ltd, 25, Abchurch Lane, London, E.C.

倫敦鴨只治街門牌廿五號倫敦商務指南有限公司

先施公司

禮券

送者可却買物之勞　領者自由換取物品

啓者本公司創設禮券自發行以來久爲各界稱便以此饋贈親朋誠一最文雅最有價值之贈送品也每張限價由一元五元十元及無限額等此禮券之信用隨時均可向本支店或香港粵東上海本總行自由換取各貨

The Sincere Co.,Ltd.
Incorporated In Hong Kong
No. 45 77 South Bridge Road.
Singapore

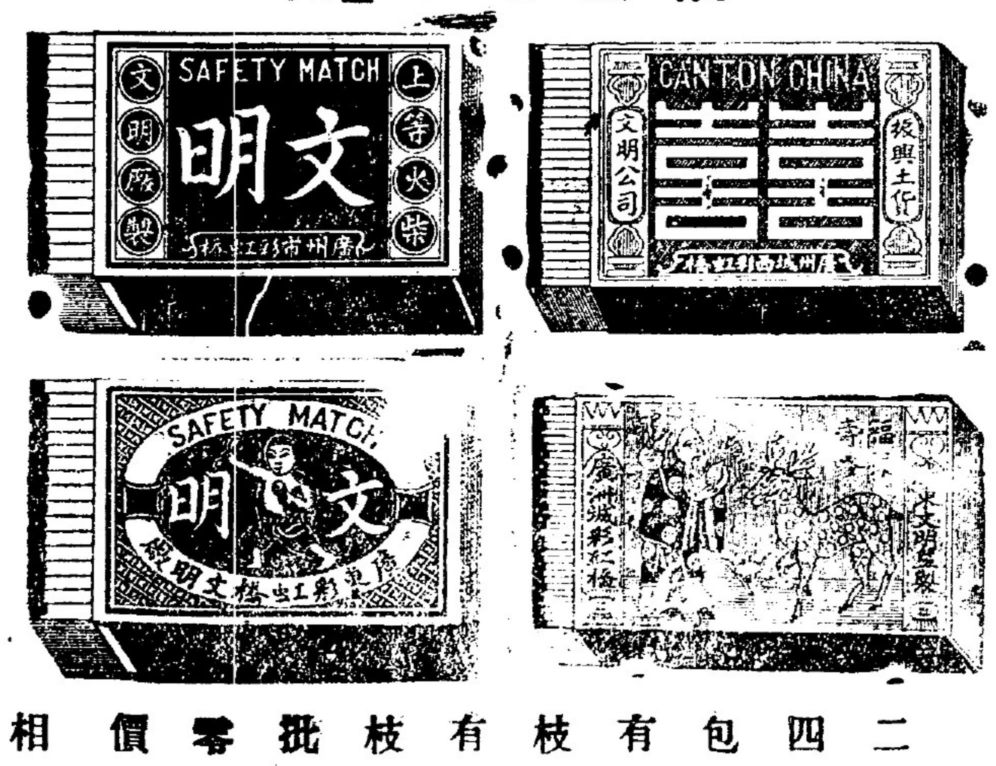
唐拾義咳丸

總發行 中國 上海三馬路 廣州下九甫 唐拾義父子大藥房

總經理 石叻 庇能 怡保 會豐商店

環球最著名統治各種咳症聖藥

中國火柴業
展覽會賞給獎狀
怡盛隆發行



請用國貨

箱二百四十包　有幼枝　有中枝　批發零沽　價甚相宜

文明公司之中國土製火柴其雙喜嘜福祿壽嘜肥仔嘜文明嘜舞龍嘜貨品精美得獲馬婆展覽會賞給獎狀足徵貨眞價實也諸君購用國貨祈爲留意光顧焉小號另辦到巧明火柴大益火柴五旗火柴花鬣火柴象嘜火柴自由鐘火柴無論中枝幼枝大盒小盒各式俱備及海味雜貨茶葉紙料如蒙惠顧極表歡迎

星嘉坡[illegible]四十二號　電話[illegible]　[illegible]隆號[illegible]

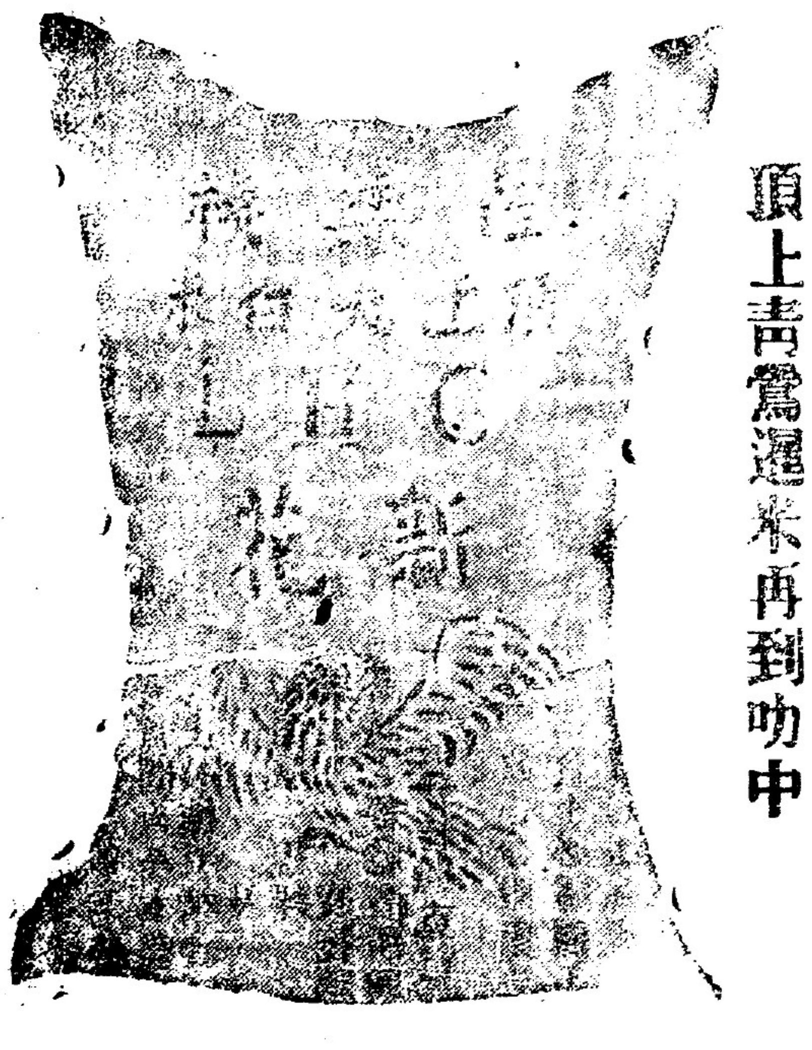
己未年正月十七日

影印續藏經 發售預約

續藏經爲我國佛學[illegible]年彼國藏經書院[illegible]七百五十餘部七千[illegible]有此書全部特爲重爲影印以廣流通非徒學佛者當奉爲瑰寶抑亦好古者所樂於觀摩也

商務印書館發行

頂上青鶯還米再到叻中



註册商標別人不得冒用

者本號火礱所出之一號青鶯標米向來行銷久爲諸[illegible]米之稱詎自前年歲穀不登叻埠米糧尤爲欠缺政府爲重民[illegible]起見故將米市暫由政府自辦得以維持是以爲本中米石遂久未辦到叻中茲以新穀既升叻中政府亦已宣明將米市貿易之權交回商人自辦而敝號遂得與諸君再爲相見欣慰之意何可言宣茲本號已經選取最上等之青鶯標米載至叻中照前規仍由十八間與祥和一家經理並等上米經選淨粉西施名穀製成較諸往年來叻者更加意認眞別選故其香味一切尤勝於前諸君有欲採者至祥和號相商自能妥洽特此通告即請公安

民國十年四月廿九日

暹京網略隆興號謹啓

各家藥房均有出售

赫士雷再造藥水能使孱弱男子變爲壯夫壯夫服之則愈壯充偉氣體健筋骨活血脈固本元凡操勞過度者服此則精神健旺一劑之後即見功效每瓶五十服賜顧者請認赫士雷再造藥水爲記以免受欺

香港屈臣氏及各藥房均有發售

男子常服赫士雷再造藥水其身體壯健有如此圖

HUXLEY'S
Ner-Vigor

各家藥房均有出售

英一千九百廿一年九月七號

中外要聞一

▲北京國民裁兵大運動（再續）

附錄蔡元培丁錦演詞

▲丁錦演詞　裁減兵額・要從裁減軍費下手・第一個原因・是因爲財政的關係・如果再不裁兵・不是國家就要破產・人民就要餓死麼・但是我以爲主張裁兵・應該先從裁減軍費下手・因爲兵的多少・不但現在沒有人知道實在的數目・恐怕最近幾年以後・也不會有人知道的・既然不知道・他們帶兵的人・實在並沒有裁・儘可說謊話・說是已經裁去多少了・有誰能夠去点他名呢・再讓一步說・也可以今日裁去多少・明日再照數招來補上・或者另外再多招幾個・又有誰能夠一天到晚去監督他呢・大家不記得民國三四年的時候・費了九牛二虎之功鬧裁兵麼・不到幾年功夫・不知不覺就加了一倍不止・可見但求裁兵・不去限制他的軍費・是無用的・他們如果眞正覺悟兵多的害處・祇要做兩樁事情・第一樁是絕對不招兵・平常差不多的軍隊・曾經統計・每年至少有十分之二要天然淘汰的・其中有死亡的・有犯了過被官兵革退的・也有吃不了苦自己退伍的・向例都是隨時招補・也有隔一個月兩個月一塊兒把額缺補足的・若是全國從今以後・一個兵也不補・不到三年・也就少去一半了・這樣天然的裁兵・不是甚麼問題都不發生麼・第二樁是絕對不貪贓・現在全國的兵・名目一百五十萬・實在不到一百萬・論理養一百萬兵・也不該像現在這樣化了三百萬萬的銀錢・其中至少有四分之一是巡閱使們督軍們師長們想法兒像盜去的・什麼臨時費開拔費種種雜費・要多少就多少・沒有人敢駁他・也沒有査考他・大家請想・若是有形的兵・譬如裁去了一部分・省下的錢・他們隨便多開上幾筆花帳・在無形之中・仍舊拿了去・豈非又是白費一會事麼・所以我說他們能夠不貪贓・就比單裁兵還好・但是以上兩層・有了强有力的政府・或者能夠做去・現在政府既是樣的無能・又該怎樣呢・我以爲應該靠着我們人民自己來辦・先從國會定一個最大限的軍事預算・再拿所有中央同各省的金庫・統統由我們人民來監督他・在預算數目之外・多支一個錢也不行・若是用武力來硬要・就當他是叛逆・在預算數目之中・暫且不用管他・任憑他養兵也好・自己吃了去也好・那麼所壞的事・也不過單在軍事一方面・帶累不着我們全體了・（未完）

▲保洛購天津意械

近日天津意國所存之大批軍火・爲保洛兩方所購買・洛陽所購者三百萬元・保定所購者一百七十萬元・共約五百萬元左右・奉天聞之・命人告諸意人曰・奉天願出五百萬元　存於意國人之手・預定此項軍火・目前並不取用・仍存於天津・但不願爲直派取去耳・奉天交涉此事時・保洛與意人契約已簽字多日・此項提議・當然無效・意國此項軍火鎗械・其中有十生的大炮二尊・爲安福軍當日所定購買・爲外國輸入中國之唯一大炮・意使特以之交於吳將軍・昨洛陽特派人往津運取此炮・

▲許黃代表謁孫文

閩省第一路司令部副官倪智禮・因奉許崇智黃大偉令來滬晉謁孫文・而告近日軍事情形・并以後計畫・因孫無切實表示・是以倪副官立即電閩報告・茲接復電令倪留滬暫緩返閩・一面派參謀長（姓氏未詳）來滬・約二十二日可到・再與孫氏磋商・倪副官暫寓一品香西旅社・候該參謀長到滬・再行會商辦理外・又聞許崇智委其叔許炳㮾代表抵滬・何代表之多也・

▲吳光新招兵赴閩說

吳光新由津至滬・住虹口外人家・每日宴客・聯絡援助徐樹錚事・安福分子活動借欵・商促吳光新・由津携欵在某洋行・訂購七米厘九套筒毛瑟槍五千枝・每枝帶子彈一千發・包送福建存貨・每枝價銀一百三十兩・手續完畢・即起行運閩・聞在此間所招軍隊・將發兩旅・日內由輪船運往福建・組織建國軍第二軍軍長・俟吳光新到閩自任・

嗎根代理人開設有利銀行［illegible］

啓者本銀行開設有年茲將本行情形詳開如左
本行註冊資本銀三百萬磅　收足本銀壹百八十萬
已收本銀一百零五萬磅　餘款　欵共一百一十
五萬磅本銀行寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀
行［illegible］長期及短期息可到銀行面商［illegible］期數則以
［illegible］
賀凡屬本銀行所經營之生理本銀行均可承辦　諸君光
顧請移玉［illegible］商便妥
［illegible］一千九百廿二年七月十三號
嗎根代理有利銀行駐叻總司理人生士謹啓

便屋出賃

〇商塲中心點之寫字樓（即魯敏申律一號樓下以及三樓）
〇通衢大道之商店（即絲絲街七十五號全間）
〇最好空氣近市塲之商店（即章芳林街二十二號）
以上諸店屋諸商翁如合意請即移玉至源順街廿二號敝寫字樓接洽當極表歡迎也
民國十一年九月十二號　　黃仲涵啓

貨倉招租

茲有大貨倉在若錦街門牌二號四號及六號靠大路近水嘜對於運駁貨物極稱利便諸商翁如合意請駕臨源順街廿二號敝寫字樓接洽無不歡迎之至
民國十一年九月十二號　　建源棧啓

謝金不受　眼科神效　和尚善書

敬啓者竊憶末衲於民國二年避亂吉抵星洲首創紅毛橋之觀音亭夾建龍山禪寺於新加坡之里時高律門牌六十零一號皆賴我　僑胞各大施主沈添國　傅淸池　美華生　王水斗　陳文淸　李攀龍　[illegible]各界善男信女人等大發慈悲慷慨樂輸而成迄今將近七載地方叨庇安寧感佩不已伏思鄙人幼年立誓出家非爲私也研究醫學非圖利也乃遵　藥王菩薩師尊言善一眼九世其昌金語亦非圖今生富貴轉瞬虛浮實欲爲來世造無量之福德耳是以日禮佛法原祝天下淸泰時綢道係顧人間安康蓄內外兩科惟眼科七十二症末衲獨授異傳與人不同於是前在厦門安海龍山寺內閩省馳名及今在新嘉坡龍山禪寺每年到寺就醫者査閱日記簿內每年約計二千餘人均限日全愈輕者三日重者七天從無一誤屢蒙紳商贊揚神效眼科萬無一失等謝嘰呼增處偏僻離寺較遠多者有不知以致常有醫壞十分沉重者始到〇內調治見之良可嘆惜竟不思人之兩目乃一身之主最關緊要猶天之日月能視萬物無處不至如果一時昏昧必致風雲雷雨人之兩眼不明必傷六慾七情非特不能做事而且利害匪輕苦不堪言茲末衲旣蒙我　僑胞各大施主諸公樂善好施之至意而鄙人應宜以此効力酬報鴻恩不惜資本脅報不憚勞苦就醫需心調治俾我　僑胞人等遠近咸知而免被人醫盲大害終身人之病好我之名亦好豈不兩全其美造福於來世又何須圖利於目前耶恐未週知耑此奉聞

來等就醫者上午自九點鐘至十一下午自一點鐘至三點鐘止

民國十一年一月廿六日　星洲龍山禪寺住持僧［illegible］武［illegible］

摩腰膏

此膏專治腰痛腳軟少年體虛老人衰頹病後失調勞神過步服之功效神速精神强健永遠除根
民政部止醫官［illegible］
老舖廣州城下九甫　分棧粤城內雙門底一［illegible］香港上環馬路
民國九年五月六日
南洋總發行石叻大馬路會學［illegible］

請索奉送　衛生常識小書

華人之疾病雖出於天然但防漸杜微要不難免却之也蓋疾病之由來往往出於自不謹慎乃是自己之過皆由自取也即如居處不潔鄰居不明衛生之法污穢堆積致小兒夭殤者有之或爲父母者絕少衛生知識使小兒污穢成爲習慣則自幼多病軟弱成爲天然此實自召疾病也茲特排印衛生小書係警告閱者應知逐日尋常之危害並告知如何可免此等危險此小書敝局名之曰衛生常識閱報諸君如欲索取即須寄一明信片至上海四川路九十六號韋廉士醫生藥局原班郵送一本可也切勿觀望坐失機會如欲增進衛生知識或自覺欵弱欲求康健安樂則以下所錄浙江紹興縣莪收所主任潘伯文先生之證書正是有益於閣下也潘君來函云鄙人於己酉年在舊湖州府屬之烏程縣辦理度支稅政務紛繁而操勞過度以致耗血虧耗頭患怔忡等承友人相同以韋廉士醫生紅色補丸專治虛弱之症遂則購服數瓶而精神體氣頓復元矣迨至民國初年改革政體逸承紹縣各知事相邀辦理推收事件乃事屬初創而公務較繁遂致舊症復發力不能支且步履維艱幾成癈疾爰思前服紅丸奏效甚速當向藥房購服而舊恙頓失又復痊健如初現已年屆七旬精神自覺精神較勝於前誠爲靈效無比韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名補血健腦之聖藥凡售西藥者均有出售或逕向星加坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶叻銀八元郵費在內

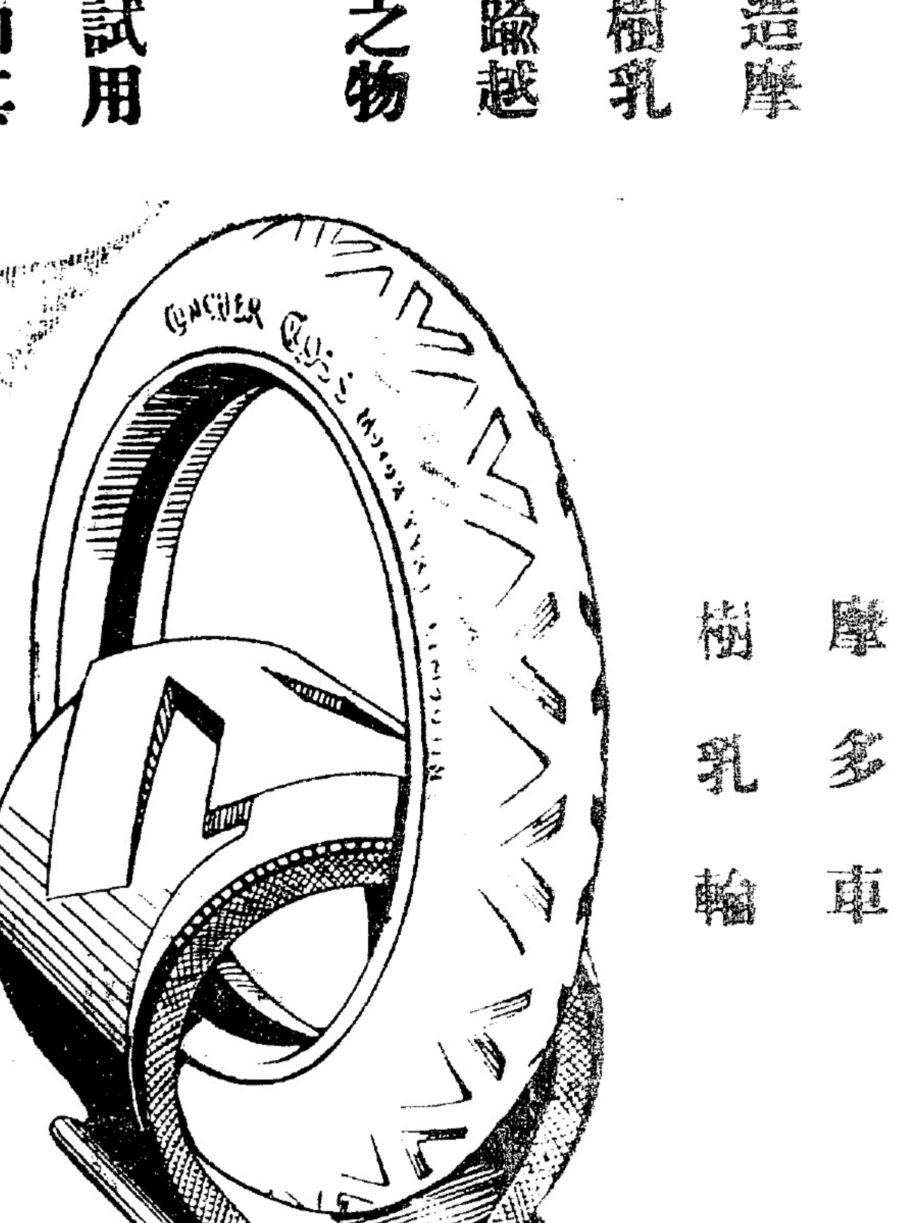
觀嬰孩之舌即知有疾否耶

嬰孩舌現白苔或舌苔黃厚舌根有斑此者即小兒胃不消化大便閉結以及傷風或感冒寒熱之病狀也嬰孩自己藥片可治以上病症乃是英國通行小孩靈藥並效如神且治出牙各種病苦敎嘔止痛等疾遂能使小兒立即得天然康樂之安睡也

廣西貴縣山東石龍梅華記號梅培基先生來書云舍姪永祿生甫二十二個月日見骨瘦不思飲食染成疳積症延醫寮治皆因乏乳之苦所致屢請醫生調治無效束手無策適閱報載有韋廉士藥局自己藥片即購而與之試服不料服後諸疾漸消身體日見壯健活潑可愛舊病不發誠嬰孩自己藥片之惠也嬰孩自己藥片如各處無從購買祈即寄叻銀六角至星加坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

CLINCHER

英國造摩多車樹乳輪係踰越可靠之物質一次試用你就知其物質矣



紀連治　摩多車　樹乳輪

紀連治　摩多車　樹乳輪

惟一代理　韋廉則士公司

中外要聞二

△△內閣形勢之緊張

▲王寵惠因受辱而提議總辭
▲國會議員提出質問兩公債案

十二日京訊云、秋節後雙十節前、內閣問題、似乎平靜幾天、乃國會甫經開幕、內閣形勢、又見緊張、聞昨日國會開幕時、閣員們陪着黃陂出席、未免惹人注意、王博士不由得照例表示一番要辭職的態度、其實憑空結撰之內閣、命運亦萬不能過於長久、故雖國會不加詰問、府方亦難裝糊塗、不提新閣、昨聞府方亦擬將任命王寵惠爲總理之同意案、不久即提交國會之說、將來所提出者是否爲王寵惠、雖尚未必確定、而現內閣不得不經一番之變動、則爲不可掩之事實也、前日(十日)爲中華民國十一年國慶紀念日、全體閣員、特開慶祝大會於外交大樓、並以顧外交總長名義、遍請外交團中外新聞者記者及各部簡任官以上之官吏、外國人方面、除各國公使及使館職員全體到會外、俄國霍爾瓦特將軍、及公府外國顧問、亦全體列席、中國人方面爲王總理、全體閣員、兩院正副議長、各部次長司長以上之職員、暨中外新聞界、到會者、共計四百五十餘人、由全體閣員及顧總長等親自招待、歡飲之餘、繼之跳舞、直至昨辰(十一日)上午二時、始盡歡而散、其歌舞昇平之氣象、令人生別有天地之感、當此盛會當終之際、喜極悲生、最足使閣員諸君掃興者、即衆議員駱繼漢等、昨日(十二)於國會開幕之後、即霹靂一聲、向現內閣提出之最嚴厲之質問案、其措詞異常激烈、內中要點、(甲)內閣何以違法發行十一年公債、(乙)內閣何以違法批准江蘇省公債、此外詰責之事甚多、提案署名人、大半爲重要分子、國會對於王閣之感情、亦可想見矣、昨日星期三、本非閣議例期、惟以國務員出席國會時、痛遭議員之責問、王總理頗以爲難堪、故即邀約各閣員、兩於院開會禮成後、齊集國務院、開一特別會議、首由王寵惠提議、現閣成立於節關之前、彼時因唐閣咨文、被議會退回、同人不得不勉受總統之命、暫支危局、現在節關已過、各方頗多不諒解之言、似以退避賢路爲是、擬即日提出辭呈、諸君以爲如何、當時某某兩閣員、均持反對之議、以爲總辭職一節、應再察看數日、如果形勢迫緊、再行提出、亦不爲晚云云、多數閣員、附和其說、因即決定緩議云、

▲▲北大收講義費風潮

北京大學校長蔡元培總務長蔣夢麟代理教務長顧兆熊、各系主任如陶履恭吳基鴻等及校長秘書沈士遠、平日皆得學生信仰、十八日爲一部分學生所圍困、謾罵呼打、打破會計課門、實爲怪劇、係因該校評議會議決全年講義費約需三萬元、本學期起應徵收講義費每張售洋半分、學生大起反對、理由有三(一)用講義最多之數系每人每年約需三十元、學生力能勝任、(二)今年校中班次已減少、經費應有餘裕、何以反欲徵收講義費、(三)校中既欲節省經費、何以教授薪金反多增加、且日給孔德學校津貼數百員、公舉代表往見蔡氏、蔡氏所答理由有二(一)徵收講義費爲廢止講義制度之備、(二)每年所省三萬元移作擴充圖書館之用、代表等未得要領、召集五六百學生要求蔡氏取消此議決案、蔡氏以取消與否、乃評議會權、校長不能獨裁、而學生則欲非立時解決不可、相持不下、發生上述情形、蔡氏向教育部上辭呈、教職員紛紛辭職、惟學生主張留蔡者亦不少、況各系有用講義者亦有不用者、利害關係不同、因而意見亦異、一時不致聽蔡氏遠去、

▲▲李厚基殘部抵滬

福建李厚基之殘部兵士潰散後、由薩鎮冰收集遣散、第一批由建昌輪船運送來滬、第二批由新濟輪運送已抵黃浦灘金利源碼頭、護軍使署派副官偵探等照料、由法捕房特派華探往碼頭彈壓、又招商局第二次赴閩運兵之海晏輪已抵福州、下星期內可載遣軍隊至滬、

Lubricating Oil

All Grades At Cheapest Prices

The Asiatic Petroleum Co. (SS) Ltd

(Incorporated in England)

(亞)(細)(亞)(土)(油)
有限公司
現有各種滑機車油出售價甚相宜

君知半句鐘可見功之藥有幾多

處此優勝劣敗之時代凡百事業使仍陳陳相因而無特優之點而欲與外國爭衡抑亦難矣即藥品又何莫不然故凡製一藥必試驗多而應世至於不論藥之優劣如何但求倣倖以圖利者不亦僨乎茲西漢且確有勝人之處自問確可受人之歡迎能除病者之痛苦乃可出以藥局不惜工本不惜心血用中藥及西藥以製成此頭痛散(牙痛又係第一)其應驗之速確能出乎諸君意料之外且該藥之重量則輕過他人而該藥之功力則勝過他人非藥方與藥力之良又豈能以些少之藥收此半句鐘止痛之效果乎所以人稱此散乃止頭痛之第一藥亦非過譽也至於東南製藥公司之調胃丸除有消滯除濕潤腸活血各功力之外其特色有三其一即使常服附子玉桂或常服凉藥之人服丸後無作悶之苦足證此丸無過寒過熱之偏其二則服此丸無攪肚作痛若本人積滯過多當藥力攻衝之時或有些微攪動否則完全無攪痛之苦其三則此丸除有外國瀉藥之外兼有補益氣血之中國藥在內故能補中有瀉瀉中有補不但無瀉傷元氣之患加以服後精神暢快此丸有此三特色可謂天下第一之良藥也

【注意】此丸之瀉力乃隨人所取若服多丸則有數次之瀉若服三兩丸則所下如糜之大便一兩次並非如水下渠之大瀉況有益氣之藥以固元氣乎此丸之功力非專在於瀉其功力兼清除肺經脾胃經濕熱及血中毒質由大便而去所以亦稱爲瀉劑非專門之瀉藥乃極和平老少可用之家常靈藥也　【服法每次二丸至五丸】

▲頭痛散每包八占　▲消滯除濕調胃丸每包角半　可作三五次用

西漢藥局頭痛散
東南製藥公司調胃丸　批發處牛車水大馬路八十二號樓上　葉奇可

寄賣處松栢街衛安公司　二馬路萬川和熱藥店

民國十一年十月九日　全

承頂佈告

啓者本坡武吉巴梳門牌一百四十一號添源號大酒牌食生理原係林添福君開創今因志圖別業愿將該酒牌食生理及店底傢私頂與我曾衍鳥承受期限一星期交易清楚倘從前添源號林添福君有與街前各號來往及揭借担保等事請前來與他清理如逾期不到乃係自悞與我承頂人無涉特此聲明以免後論此佈

民國十一年十一月四日　冊　承頂人曾衍鳥白

緊要廣告

啓者新嘉坡小坡米朱律門牌十七號李五福號做出水生意用李晋義爲收數之職茲因晋義在於本月初四午後出門至今不知去向以後如有與街前取貨借項祈向經手是問與本號無涉先此聲明以免後論此告　冊

壬戌年九月十二日　李五福號告白

內火甚熾

大抵肝火太旺內熱極重均係大便秘結之故也若能大便通暢有序則腸胃清潔涼爽身體強健矣他如疾病頭痛肝經失調頭暈目眩等患皆大腸閉滯所致之也如有以上諸恙亟須試服韋廉士紅色清導丸立見奇功也請觀廣東開平赤坎樓岡務李自亮君來示云鄙人前患頭目暈眩胃口不舒肝火上升大便閉結之症曾服中西醫藥罔見功效適友人指導服用紅色清導丸果見奇功連服兩瓶諸恙全愈無以爲報特修寸楮以鳴謝忱紅色清導丸乃是平肝微利聖藥功力出自天然且治痔瘡痛苦能使皮膚光澤凡紅瘰熱瘡均可治之且免痢疾膨瀉之患凡經售西藥者均有出售或郵寄坡銀六角至星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也郵力在內

韋廉士紅色清導丸
PINKETTES

HAPPY 幸福印

風濕骨痛神効丸

此藥丸專治風濕骨○關節痛筋肉○甚至全身骨○不能起臥又手足酸軟腰骨刺○神經衰弱性頭○貧血性頭○虛火頭○疲勞困倦及由內部起之一切諸種○症服之無不立效大有起死回生之功此是名醫新發明之理想聖藥也如有此症不妨請試之立見偉效大人每日服三回每次三粒重症者每次五粒用滾水送服十五歲以下者大人折半

(○代痛)

▲定價三十粒裝每樽一元五角一百粒裝四元五角

代發售石叻水仙門永興隆謙和號

壬戌年六月初一日　卅四

培德堂萬應金光油之總代理及寄售處

(總代理星洲)中英藥房　張裕和　萬山堂　長興堂
(寄售處星洲)泰安堂　萬川濟　培元堂　德生堂　容豐酒店
財合　仁心濟　甡生堂　回春堂　杏春堂　安和堂　太和堂
仁安和　存仁堂　萬泰和　厚德堂　張春和　廣同春　存合
培安藥局　陳天佑　廣同安　裕安堂　忠和堂　培善藥局　永德堂
福壽堂　杏生堂　仁壽堂　膠東錦美　廣萬春　仁濟堂　杏和堂
萬春堂　天生堂　元和堂　永安堂　良德堂　杏森堂　生和堂
廣同人　萬信和　永安和　杏生和　水廊頭錦美　寶善堂

此金光油之方是古羅士所製歷來師師相授盟誓相傳余得師方有年今製成此油不敢遽然登報云其能治萬病且俟考驗確實而後宜揚蓋經已試驗半載應效之症可謂多矣又蒙諸善人購濟潮汕災民之病據陳君回報云內外科種種之症服之皆愈確是萬病聖藥救世仙丹如是則可稱謂萬應而不虛耶是以登報廣告就其經驗之症俟余陸續登告也

星湘小坡梧槽吧塞巷門牌一百廿二號本總行黃文暉謹啓

民國十一年十月廿一日

[illegible]池電影戲

電戲院在鵝路拔街與萬高綸街交界處

▲頭場七点半開演
美人主意 九幕
士敏土圓屋頂兩幕(此乃最新式之畫非路拔得意之作)

▲第二場九点半開演
(大馬戲之神技)四幕誰果無頭試爲猜之男耶女耶
新奧雜誌新氏第雜誌
鐵石飄流(此故事乃百萬家財之子冒險爲水手笑談武技極多)

廣告

公啓者茲接邱君雁賓來函云於本月十一日接到華民政務司交來青山亭九九九年期牙蘭紙一張本亭理宜訂期集議等因茲訂於陽歷十一月五號即夏歷九月十七星期日下午一句鐘假座養正學校爲臨時會議地點開三府同人大會議屆期務希我三府同人踴躍蒞會共抒偉論而策進行事關公益幸勿放棄特此佈聞

▲茲將青山亭議案列左
一宣佈開會理由
二佈告接到華民政務司交來青山亭牙蘭事
三關於建築會所一切事宜

▲附議碧山亭議案列左
一覆准前期議案
二覆議五月廿三公所被刼事
三覆議開投司祝茶欏事
四臨時提議

民國十一年十月廿四日　乙　碧山亭總理蔡秋臣謹啓

廣告

蔡日昇在星架坡加邊打士的力(即戲館街)十七號門牌營造香梘生理授代表權(即掛砂)與我黃江淮許日涓陳子由吳治光等經於一千九百廿二年九月卅一號訂立代表權書委任我等結合執行惟自該權書訂立之後我等未嘗執行所授之權茲特登報聲明我等不受委任　冊

一千九百廿二年十月卅一號　黃江淮　許日涓　陳子由　吳治光　仝啓

廣告

華僑保險有限公司現在辦事所山仔頂門牌五十九號第二三層樓
德律風二五七三
The Overseas Assurance Corporation Ltd.
民國十一年十一月四日　冊

(莫實德222火柴發售)

敬啓者莫實德222火柴火力純良不怕風雨春氣鹹質火熄灰烏不染火柴堪爲衛生佳品馳名已久今全由敝發售各界　諸君賜顧臨敝面商成箱成綑無不歡迎乃盼此佈

新嘉坡十八溪墘　門牌五十號　電話一五七五　劉榮利號啓

民國十一年八月廿五日

介紹南洋七州府最著名有益同僑之三大藥肆

兵不精則不能制勝藥不良則無以療疾惟精兵乃能救國惟良藥乃能救人其事雖殊其功一也吾友○陳君[illegible]世宅心純厚者也生平任俠尚義慷慨愛人與交遊者靡不交口稱讚近日買頂有大藥肆三間○一爲張裕和在菲力土的力門牌三十二號○一爲萬安和在哥洛士的力門牌一百零一號○一爲新萬山棧在烏美芝律門牌二十二號接手後所有生熟藥材參茸燕桂及貴重各種均採辦正地道者以應中外人士之需其尤足注意者則另設工廠一間專製膏丹丸散應用藥品悉選精良派製藥師精心製造務使丹成九轉藥到春回此其用良藥以濟同僑實無異練精兵以禦外侮矣予等因其心存濟世非市井射利之流所可擬用特登報表彰俾各界注意衛生者知所從事焉

介紹人
薛武院
林推遜
楊清海
李碧學
胡先情
劉成財
梁谷欣
湯湘霖

◎最出名張裕和公司膏丹丸散開列於左

一頭五彩鏡盒加料參茸衛生丸
二頭青錦盒雙料參茸衛生丸
二頭青錦盒雙料參茸三多丸
四頭青錦盒參茸白鳳丸
四頭青錦盒參茸壯丸
四頭青錦盒婦科白鳳丸
六頭青錦盒加料參茸寧神丸
六頭青錦盒參茸濟陰白鳳丸
十頭青錦盒參茸三多丸
十頭黃紙盒鹿茸寧神丸
十頭青錦盒婦科保齡丸
十頭金紙盒八寶驚風丸
十頭紙包琥珀抱龍丸
十頭紙包四製益母丸
十頭金紙盒人參大活絡丹
六八庄地黃六味丸
六八庄八珍大補丸
六八庄金匱腎氣丸
六兩庄補中益氣丸
六兩庄龜鹿滋腎丸
加料舊六味丸
丁蔻理中丸
雙料虎潛丸
天黃補心丹
外科八寶散
眞料喉風散
眞料驚風散
驗名癖藥散
眞料天竺膏
眞料鹿角膏
眞料龜板膏
萬應如意膏
太陽頭痛膏
眞料紅膏藥
太乙紫金錠

一頭五彩鏡盒加料參茸白鳳丸
二頭五彩錦盒雙料參茸白鳳丸
四頭青錦盒參茸衛生丸
四頭紅錦盒參茸三多丸
四頭青錦盒參茸寧神丸
四頭金紙盒咳嗽化痰丸
六頭青錦盒參茸養心補腎丸
十頭青錦盒參茸寧神丸
十頭青錦盒參茸補腎丸
十頭黃紙盒益智寧神丸
十頭青錦盒安胎保產丸
十頭紙包追風蘇合丸
十頭紙包寧坤至寶丹
十頭紙包產後烏金丸
十頭紅紙盒珠珀保嬰丹
六八庄十全大補丸
六八庄知柏八味丸
六八庄附桂八味丸
六兩庄班龍固本丸
一兩五錢庄經驗白帶丸
附子理中丸
麝香黃疸丸
八仙長壽丸
一錢二錢雙料大八寶散
去毒
眞料珠片散
眞料七厘散
白眼散
眞料虎骨膏
眞料烏猴膏
神效天竹膏
龜鹿二仙膏
眞料青膏藥
雙料紫金錠
五分一錢二錢珠珀驚風散

◎最出名萬安和公司膏丹丸散開列於左

一頭五彩鏡盒加料參茸衛生丸
二頭青錦盒雙料參茸衛生丸
四頭青錦盒參茸衛生丸
四頭青錦盒參茸白鳳丸
四頭紅錦盒參茸壯丸
四頭青錦盒婦科白鳳丸
六頭青錦盒人參鹿茸寧神丸
十頭青錦盒參茸寧坤丸
十頭紅紙盒鹿茸寧神丸
十頭青錦盒參茸三多丸
十頭金紙盒安胎保產丸
十頭紅紙盒珠珀保嬰丹
十頭紙包琥珀抱龍丸
十頭紙包四製益母丸
六八兩庄地黃六味丸
六八兩庄附桂八味丸
六八兩庄金匱腎氣丸
六兩庄龜鹿滋腎丸
雙料虎潛丸
眞料八寶散
眞料驚風散
眞料枚片散
眞料散
眞料虎骨膏
眞料烏猴膏
眞料龜鹿二仙膏
神效天竹膏
太乙紫金錠
眞料紅膏藥

一頭五彩鏡盒加料參茸白鳳丸
二頭彩錦盒雙料參茸白鳳丸
四頭紅錦盒參茸衛生丸
四頭青錦盒參茸三多丸
四頭青錦盒參茸寧坤丸
四頭金紙盒咳嗽化痰丸
六頭青錦盒參茸濟陰白鳳丸
十頭青錦盒參茸補腎丸
十頭金紙盒益智寧神丸
十頭金紙盒婦科保齡丸
十頭金紙盒八寶驚風丸
十頭紙包追風蘇合丸
十頭紙包寧坤至寶丹
十頭紙包產後烏金丸
六八兩庄知柏八味丸
六十二兩庄十全大補丸
六兩庄班龍固本丸
天王補心丹
八仙長壽丸
眞料珠珀散
眞料喉風散
眞料外八寶散
眞料大七厘散
眞料鹿角膏
眞料龜板膏
萬應如意膏
雙料紫金錠
眞料青膏藥

◎最出名新萬山棧公司膏丹丸散開列於左

一頭五彩鏡盒加料參茸衛生丸
二頭青錦盒雙料參茸衛生丸
二頭青錦盒雙料參茸三多丸
四頭青錦盒參茸白鳳丸
四頭青錦盒人參鹿茸壯丸
四頭金紙盒清心牛黃丸
四頭金紙盒咳嗽化痰丸
六頭青錦盒養心寧神丸
六頭青錦盒保產安胎丸
十頭青錦盒鹿茸寧神丸
十頭青錦盒神效跌打丸
十頭青錦盒婦科三多丸
十頭紙包追風蘇合丸
十頭紙包寧坤至寶丹
十頭紙包產後烏金丸
六八兩庄地黃六味丸
六八兩庄八珍大補丸
六八兩庄金匱腎氣丸
六兩庄補中益氣丸
六兩庄龜鹿滋腎丸
一兩庄驗名丸
六兩庄應驗磁珠丸
一錢庄珠珀驚風散
一錢庄珠黃八寶散
一兩庄正鹿角膏
一兩庄正龜板膏
麝香黃疸膏
八仙長壽丸
雙料紫金錠
附子丁蔻理中丸

一頭五彩鏡盒加料參茸白鳳丸
二頭青錦盒雙料參茸白鳳丸
四頭青錦盒參茸衛生丸
四頭青錦盒參茸三多丸
四頭青錦盒婦科白鳳丸
四頭金紙盒神效黎峒丸
六頭五彩錦盒雙科參茸寧神丸
六頭五彩錦盒附桂理中丸
十頭青錦盒參茸寧心補腎丸
十頭黃紙盒益智寧神丸
十頭青錦盒婦科保齡丸
十頭金紙盒八寶驚風丸
十頭紙包琥珀抱龍丸
十頭紙包四製益母丸
十頭紅紙盒珠珀保嬰丹
六八兩庄十全大補丸
六八兩庄知柏八味丸
六八兩庄附桂八味丸
六兩庄班龍固本丸
十二兩庄十全大補丸
六兩庄四物五子丸
二兩庄羚犀夜光丸
一錢庄珠珀七厘散
一兩庄正虎骨膏
一兩庄正烏猴膏
神效天竹膏
雙料虎潛丸
天黃補心丹
太乙紫金錠

哀詞

哀輓席上珍女士（續）

漫云巾幗少鬚眉。激濁揚清志皆移。[illegible]假羅闍眼不[illegible]。甘願沈精衛恨無期。風花拐棄超凡格。冰雪聰明絕世姿。畢竟文豪多愧死。返躬盍自愼思之。（浙東不平子）

無言惟有淚。此死果何因。（逸冰）

女士。你的死。使我心負着廣大的悲哀。更使我恐懼而戰慄。女士。我和你是不相識的。哭你是爲了同情。同情之花。雖給泥汚了。有一部分却還留着不敗的餘香哩。死了的女士呀。你可知道嗎。（郭理同）

叢談

梅笑軒隨筆

甯鄉女子陳家英

兒時聞先慈言。已故之姈氏爲唐一瓢先生之裔息。幼敏慧。承庭訓。有詠絮才。歸長舅父德明公。燕婉彌篤。尤能勤婦職。有詩文稿。不輕以示人。年僅三十餘。以瘵疾卒。所著均散佚無存。僅憶其詠杜鵑云。不知春已去。空向碧山啼。又題畫云。牛去春畦尋細草。牧童閒向柳陰眠等句。雖未窺全豹。然讀此已知其詩格之清麗矣。慶妹有和瘦衣女史秋日秦淮雜詠一絕云。珍珠簾額襯斜陽。處處笙歌送晚涼。一葉梧桐剛落砌。不堪愁絲杜秋娘。又和明麗妹秋日即景云。淺碧山容門晚粧。雜花籬角送幽香。江南最好天然景。黃葉蕭蕭下夕陽。

仰光正期直透厦門廣告

（注意）快捷輪船

本公司代理仰光正期數艘常川香港厦門等埠均皆異常堅固快捷久蒙僑胞嘉許無庸多述近再派有新式客船一艘名曰依加刺專走石叻香港厦門等處此船能載萬餘噸三號客位能載二千餘名船上機器新式堅固雙車頁有七千餘匹馬力每点鐘能行十七海里快捷如飛準三天半到香港一號二號客房清潔凉爽佈置美麗電燈電扇自來水餐樓琴樓書室烟房俱備三號客位分爲三層清凉寬闊空氣流通適合衛生伙食豐美每日三餐招待周至茶水足用水喉不竭沐浴洗衫均聽自便此船經已川走三次凹國客商請祈移玉到本公司面議自當一律欣迎

依加刺準期九月十八日到叻二十日往香港厦門

多里勝準期九月廿二日到叻廿三日往香港厦門

代理船單厦門街成和公司披露

壬戌閏五月廿七日

承頂廣告

啓者小坡城多利街門牌二百卅三號義新洗衣店烏日保陸倫自創之業今因志圖別業愿將義新號店底傢私賬項一概頂與合記承受限於一禮拜內交易清楚倘從前義新號有與各號來往及揭借担保等事祈前來與他清理如逾期不到乃係自悞與新頂人無涉仍用原日義新字號加多合記特此聲明以免後論

承頂人合記

民國十一年十月卅一日

廣告

敬啓者特字通知諸色人等知悉現今余在柔佛租賃色結門牌十六號No.16Jalan Segget,Johore Bahru,開張貿易及九八生意名亞路亞達士及子Al-Attas & Sons 並無與前而本店比前時柔佛之亞路亞達士公司Al-Attas & Co.內各人亦不相故特登報端以表衆知此佈

Syed Abdullah bin Hassan Al-Attas,

Managing Partne.

總理股東晒鴨怒畋吓申亞路亞達士啓

英一千九百廿二年十一月二號

衛安公司

遷往松柏街門牌第七號

朱中興救時普濟水

◀主治各症▶

四時感冒　霍亂吐瀉　頭刺身熱　傷風咳嗽　山嵐瘴氣　胸腸飽滯　心胃氣痛　行船嘔浪

急重痧症　絞腸抽筋　新久發冷　中暑發熱　中風中痰　翻胃嘔吐　肚痛不止　不服水土

時症核疫　蟲蠱氣蟲　風濕胃痛　無名臚毒　風火牙痛　紅白刺症　遇身困倦　疥瘰搶癬

以上各症均皆經驗男女小兒孕婦俱皆合服有起死回生之功救急扶危之力也近有奸商運來假冒朱中興救時普濟水僞藥發售以圖射利害人訣世喪盡天良本主人有鑒於此特托石叻松柏街衛安公司在南洋羣島全權總代理發行各埠商號如有就近採辦者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

此乃新發明神效萬應之聖藥專治風濕骨痛筋絡弛縱腰膝痛疼手足痲木不仁脚氣腫痛半身不遂酒風脚痛無名腫毒跌打腫瘀刀傷止牙痛肚痛等症將油搽之立刻見功

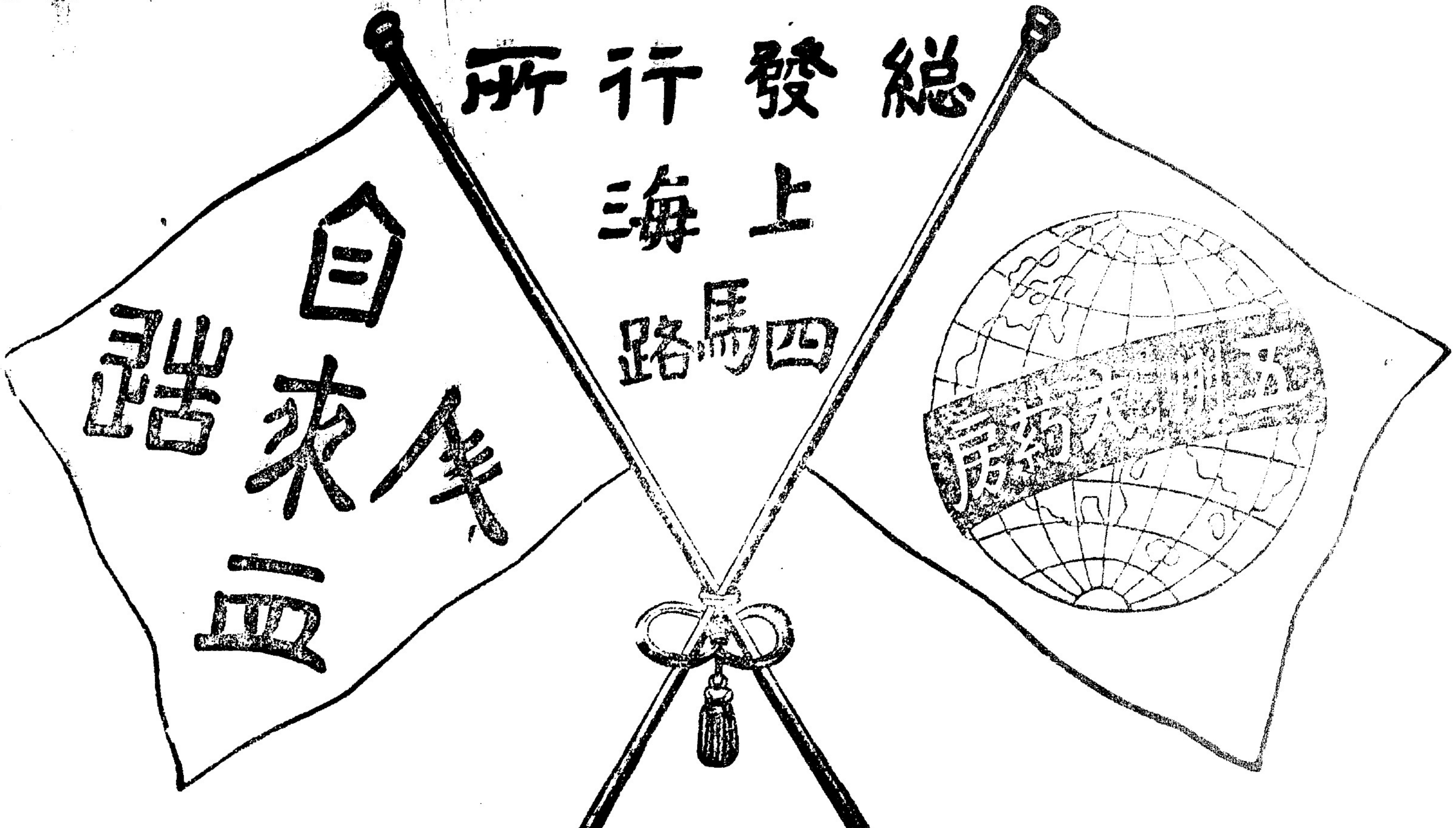
石叻松柏街衛安公司發行

固本藥片號純陽專治腎虧功效非常培元固本身體健康返老還少轉弱爲強

新發明藥品

此餅專治小兒五疳食積胃滯脾弱不思飲食食不長肉肚大青筋面黃肌瘦腹中作痛或晝夜啼哭呆坐多睡眼蓋咬手愛食泥土夜間寒熱時悲淸瀉身體疳弱等症服此疳積餅即有綠虫隨大便而出並能健脾養胃百病全消肥白健壯神效無比四服法每日服二三餅七歲以上每日服三四餅爲度此乃養育小兒之衛生寶品久已馳名歐亞大陸婦孺皆知其妙茲特運來南洋發售以利便僑胞之稱育兒女者得利用此良藥焉

總發行所　上海四馬路



人生天地間亦一有機體動物也在萬物中秉性爲獨靈而機體之勞動心思之運用操作之辛勤亦因而獨繁不知精神有限取之易竭用之易盡若非根本上之補助勢必求過於供日久滿成疲弱不振之狀至此而始求醫服藥固已晚矣

嗟我中國弱種之傳實基乎此處此雄造時勢之世界試問諸君以有用之身不自保養爲天下蒼生造福此心安乎衛生家之言曰保養身軀之法不在已病而在未病誠哉其所見之遠且大也人造自來血效驗最著聲譽最廣之補血良藥

凡面黃肌瘦胃呆脾虛頭昏目眩四肢乏力腰骨腰痛神倦力疲婦女血虛赤白帶下經期錯亂子宮乏生育稀少服之無不立見奇功今無以名之名之曰有力如虎諸君請速試服之方知言之眞實也

自來血價目每小瓶洋一元二角每打洋十二元每大瓶洋二元每打洋二十元

總發行所上海四馬路五洲大藥房

代理處

小瓶每瓶洋　元二角大瓶每瓶一　元樣子瓶五角

總發行所上海四馬路棋盤街轉角五洲大藥房

是膏係潔淨流質和平補劑胃納上極容易消受凡頭暈心悸脫力畏勞每飯後用開水冲服一羹匙日服三次盜汗遺精及婦女赤白帶下宜臨睡時加服一羹匙常人服代參膏能補益心肺腎脾各經增進胃量滋潤皮膚均有效驗

南洋總代理　石叻　庇能　眞羅會豐商店

新嘉坡中興大藥房

唯一靈驗中興戒烟藥水

▲欲離黑籍 ▲須要注意

鴉片遺毒毒人皆知自前清流入我國其初以爲能稍治病源故吾人多喜吸之故漸而成癮則外人笑我爲病之中華國由是起焉查其害有五十大欵匪特虛耗金錢破費時日尤屬小事更甚者壯則轉而爲弱弱則轉而爲凋終日纏綿如一病夫且受以頭等廢人之徽號加焉興言及此良可嘆矣自禁烟條例發出多年早爲世界萬國所公認而際此十產跌價之秋吾儕貧乏之極點若增以烟癖其何以堪則稍具人心者其尚可泄泄沓沓而不立下決心早予爲切實之戒斷者耶本藥房主人覩僑胞之困難吾儕之黑幕惻然憫之故特搜覽內外羣書精選中西聖藥不惜重資製煉而成命名爲中興戒烟水務以引僑胞脫離黑籍爲目的此藥水出世十有餘年歷爲僑胞所贊許曾於皇家醫生及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年中以此藥水戒除烟癖者不下萬計然或有欲戒而未及知有此靈藥者故特再登報端俾諸僑胞有芙蓉癖者知所問津焉

此藥水性極和平不寒不燥無論新癮舊癮照法服食一二枝便可能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦并能開胃提神清除腸臟一切烟毒功效最偉用法另詳樽面單紙上有志戒烟者請速購試俾早離黑籍還我黃權本主人之所厚望也

每樽價銀一元
發行價極相宜

星架坡中興大藥房謹啓
民國十年十二月八日 全

▲雙妹嚜花露水▼

花露水之製創自歐西流滑中國喜用之者既衆而外溢之利益深處茲言商戰節不保利權之秋哉挽思回之寶然製之者諳其法則味甜效響適本主人於化學一道心得有素故特不惜重學精盡義務乃廣搜奇花大集異卉製成斯露使用者之如入蘭室如游香國且釀以五色國旗表以雙妹嚜爲吾同胞其迎其乎請認斯嚜庶免魚目混亂也

▲雙妹嚜超等白玫瑰香水▼

花香者固可怡情悅意尤能穢增妍所以名姝鏡內新妝列粉黛之嬌淑媛奩中珍物蓄香水之貴故本公司特取鮮花之精液爲香水皆質料精良裝璜美馥郁宜人耐久不散洵香水中最優者也世有憐香雅士惜花佳人請試用便知其妙

▲雙妹嚜艷顏水▼

此水乃用嵩理皮膚肉色之品和以最超等之花液製成如肌膚粗黑者可令幼嫩潔白靈漆之則容色光華雖隨者亦轉採爲美麗洵修容潤澤妙品也○用法宜以面巾蘸少許擦抹或以數滴入盆內洗面可治雀斑黑痣及面上諸般痕等患請嘗試之

▲雙妹嚜生髮香油▼

張麗華髮光可鑑古之美人以髮稱者不一而足本行深明生髮之理致取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製成油馨香爽滑能袪風養血潤去垢永保其髮烏潤無衰落之虞倘病後血弱產後則之如秋風桐葉零落堪傷若無此油補養定必首如飛蓬寥寥可數豈不負此春年者哉此油誠爲蘭閣名姝粧臺妙品也

▲雙妹嚜蘭花粉▼

此粉乃泰西各國男女及小日用必需之品且有名人醫士考驗許爲最合衛生之香粉凡小兒胎毒火滯每由汚穢鬱發其症此頑宜用此粉常時搽之則皮膚爽潔垢穢自除熱生皮膚痕癢其平汗積手足閒爛痛等症皆可止癢多搽患處無不全愈男婦老幼常之自用塗面能令肌膚柔軟潔體留香且此粉幼滑而爽功用無匹謂予言不信盍爲試焉

▲雙妹嚜超等牙粉▼

此種超等牙粉乃選最幼潔之粉質加入香固齒之藥料配以除蟲降火諸品參以化學新法製成常用之內則疲憊者能令夙垢全消保無牙痛及牙枯之患而瓠犀整玉梨頰凝香猶餘事耳質品太多不能盡錄光顧諸君請到總代理處參觀

廣生行雙妹嚜貨物總代理批發
石叻大馬路門牌一百廿
吡嚨新街門牌二十八
吉隆坡茨廠門牌一十十

牙力蘇 Glaxo 此乃嬰兒之代乳粉

緊要廣告

牙力蘇代乳粉特別製做專消洩熱帶地土其裝配之罐無患有字氣之虞況其罐外標印係用紅的而別種之罐俱係下屬之品那于製法不能抵抗熱境也
總代理處英暹羅高不禮申公司在新加坡老巴虱馬吉實得力門牌一百十七號及一百廿一號樓上各藥房均有出售

Anglo Siam Corporation Ltd.
(Incorporated in England)
Nos. 117-121 Market Street, Singapore.
Agents.

介紹宜春閣莫有記監製腳氣腫丸醫士治功效見證書

竊思南洋羣島各界男女發現腳氣腫症其多此症極具危險倘若治不堪設想矣茲有石叻莫有記醫士製造腳氣消腫丸數見功效於中上經有卅餘載中外馳名百發百中三日全愈蒙各界皆稱爲利便之勝藥服之無不立刻見功應效神速愈後更能身體強壯飲食加倍家老幼無病均能取服可免各種疾病相侵真乃天下第一無雙之妙藥也故特錄數言以通告僑胞而且他富不深求貧者見症贈送分文不受南洋各埠藥房俱有代售每瓶價銀五角可食三天全愈舖在牛車水崎尼律門牌一百廿一號

民國以前幸蒙官紳殷商各界賞賜扁額以垂久遠

書贈宜春閣莫有記醫士雅鑒 **靈丸活世** 梁敏修 何樂如 題

書贈宜春閣莫有記醫士雅賞 **應驗金丹** 邱雁賓 李星南 題

吳勝聰 仲潮興 劉以田 曾壽山 林准臺 敬告

民國十一年三月廿九日

廣恒紅煙

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷胞嘉許稱爲市上之冠而亦貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

寄外埠每箱沽價列

廣恆	八兩一百四十庄	紅烟每箱沽銀	七十二元
廣恆	二兩九百六十庄	紅烟每箱沽銀	七十三元
恆棧	八兩一百四十庄	紅烟每箱沽銀	三十五元
恆棧	二兩九百六十庄	紅烟每箱沽銀	三十七元
廣祥生	八兩一百四十庄	紅烟每箱沽銀	三十元

在石叻沽每箱加價銀十二元

南洋總發行所巽行公司
寓新嘉坡中街十九號

壬戌年七月十五日 本號電話一九四五

△◎華英電影戲◎▽

△◉丹容巴加律◉▽

▲由民國十一年十一月六七八日晚開演
△每逢拜一拜四換畫▽

▲頭場七點半鐘開演▼

一 猛烈十益 全套卅一幕共十五段 即晚演第一二三段 二幕

二 西倫打金匠醫願（逸的波羅首本） 第四五段各二幕

休息十五分鐘

▲二場九點半鐘續演▼

三 猴子之技能詼諧劇二幕
四 最近時事一幕
五 佳景良畫一幕
六 山羊（查星查必事特別首本詼諧笑劇）全套六幕共分五段

華英電影戲院主人啓

▷中華電影講演戲院廣告◁

民國十一年十一月三號拜五十三月六號拜一

民國十一年十一月三日

諸君特別注意 今晚國演笑劇

頭場七點半開演

一 危險晝夜半奇人十幕第十二十三十四十五十六段

休息十五分鐘

▲二場九点半續演

二 偵探長書無形毒手四幕第九第十段

（三）新笑劇大家夏路來二幕

（四）最好笑查里執必連二幕

（五）古怪諸劇無骨寄人一幕

新嘉坡製造
鱷魚嘜火柴
諸君光顧多少歡迎

電碼 2063

辛酉三月初一日

水仙門廣茂號發售

政府廣告

啓者本坡輔政司招人投票建造下列工程如有人欲投票承辦可於本年十一月十四號午前送往本署便得

（一）在陳篤生醫院內建造一消除傳染毒所
（二）在四拜坡大醫院加增拱蓬預備需用之地位以建造一電梯
（三）保險海山街政府屋所

凡求取投票之格式紙者須先寄銀一百元於財政司衙門而將寄此銀之收條呈驗纔能取領格紙假若所投之票已蒙允准則自允准之日起在十日之內如不訂立必要之合約或不交納照約應該寄貯以保踐約之品則將所寄之欵罰清充公

圖畫及所開工程詳細條目以及欲投之票紙與其中詳細情形除拜六禮拜兩日之外可於辦公之日每日自十二點鐘起至四点鐘止在政府工程師衙門詢問便得

所投之票須寫交輔政司大人收每票且當標明係投前言某宗工程所投之票須用印定之格式紙此紙可向工程師衙門總書記員取領政府取票不以價低便還全棄不取均無不可

英一千九百廿二年十一月四號 輔政司啓

本報啓事

各界諸君人登告者現本報出版愈早如有緊要告白函件請於午前交來至所寄於新聞函件請交本報編輯部收不必寫書作人姓名特此通告

石叻總滙新報謹啓

新嘉坡中興大藥房

◎唯一靈驗中興戒烟藥水

▲欲離黑籍 ▲須要注意

鴉片遺毒盡人皆知自前清流入我國其初以爲能稍治病源故吾人多喜吸之故漸而成癮則外人笑我半病之中華國由是起焉查其害有五十大欵非特虛耗金錢破費時日尤屬小事更甚者壯則轉而爲弱弱則轉而爲凋終日纏綿如一病夫且受以頭等廢人之徽號加焉興言及此良可嘆矣自禁烟條例發出多年早爲世界萬國所公認而際此十產跌價之秋吾儕貧乏之極點若增以烟癖其何以堪則稍具人心者其尙可泄泄沓沓而不立下決心早予爲切實之戒斷者耶本藥房主人覩僑胞之困難吾儕之黑幕惻然憫之故特搜覽內外羣書精選中西聖藥不惜重資製煉而成命名爲中興戒烟水務以引僑胞脫離黑籍爲目的此藥水出世十有餘年歷爲僑胞所贊許曾於皇家醫生及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年中以此藥水戒除烟癖者不下萬計然或有欲戒而未及知有此靈藥者故特再登報端俾諸僑胞有芙蓉癖者知所問津焉此藥水性極和平不寒不燥無論新癮舊癮照法服食一二枝便可能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦幷能開胃提神清除腸臟一切烟毒功效最偉用法另詳罇面單紙上有志戒烟者請速購試俾早離黑籍還我黃權本主人之所厚望也

每罇價銀一元

發行價極相宜

星架坡中興大藥房謹啓

民國十年十二月八日 全

▲雙妹嚜花露水▼

花露水之製創自歐西流治中國喜用之者既衆則外溢之利益深處茲言商戰當挽思回不保利權之秋茲本主人於化學一道心得有素之餘然製之本諳其法則徒誚效顰適故特不惜重資學精盡義務乃廣搜奇花大集異卉製成斯露使用者之如入蘭室如游香國日耀以五色國旗表以雙妹嚜爲我同胞其週其乎請認斯嚜庶免魚混亂也

▲雙妹嚜超等白玫瑰香水▼

花香者固可怡情悅意尤能穠增妍所以名妹鏡內新妝列粉黛之嬌淑媛奩中珍物著香水之貴故本公司特取鮮花之精液爲香水皆質料精良裝璜美馥郁宜人耐久不散洵香水中最優者也世有韓香雅士惜花佳人請試用便知其妙

▲雙妹嚜艷顏水▼

此水乃用當理皮膚肉色之品和以最超等之花液製成如肌膚粗黑者可令幼嫩潔白繁擦之則容色光華難醜陋者亦轉採爲美麗消修容潤澤妙品也○用法宜以面巾蘸少許敷抹或以數滴入盆內洗面可治雀斑一從[illegible]黑痣及面上諸般瘡[illegible]等患請嘗試之

▲雙妹嚜生髮香油▼

張麗華髮光可鑒古之美人以髮稱者不一而足本行深明生髮之理致取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製成油馨香爽滑能祛風養血潤去垢永保其髮烏潤無衰落之虞倘病後血弱產後則之如秋風桐葉零落堪傷若無此油補養定必首如飛蓬寥寥可數豈不負此春年者哉此油誠爲蘭閨名姝粧臺妙品也

▲雙妹嚜蘭花粉▼

此粉乃泰西各國男女及小日用必需之品且有名人醫士考驗許爲最合衛生之香粉凡小兒胎毒火瘡每由汚穢鬱發其症甚頑宜用此粉常時搽之則皮膚爽潔垢穢自除熱痱生皮膚痕癢甚至汗積手足間爛痛等症尤當以此粉多搽患處無不全愈男婦老幼常之身用塗面能令肌膚柔軟潔體留香且此粉幼滑而爽功用無匹謂予言不信盍爲試焉

▲雙妹嚜超等牙粉▼

此種超等牙粉乃選最幼潔之粉質加入香固齒之藥料配以除蟲降火諸品參以化學新法製成常用之內則疲憊者能令夙垢全消保無牙痛及牙枯之患而瓠犀瑩玉梨頰凝香猶餘事耳貨品太多不能盡錄光顧諸君請到總代理處參觀

廣生行雙妹嚜貨物總代理批發

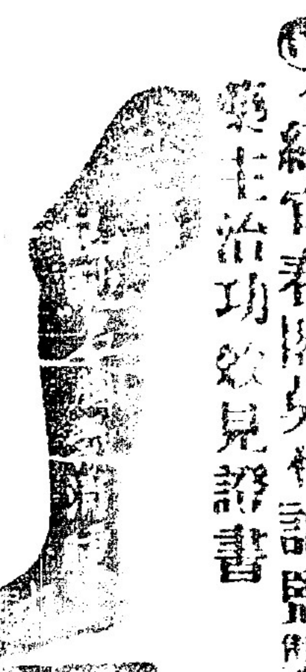
石叻大馬路門牌一百十一

此嘁新街門牌二八十

吉隆坡茨廠門牌二十

◎介紹宜春閣莫有記監製腳氣腫丸

醫士治功效見證書



竊思南洋羣島各界男女發現腳氣腫症甚多此症極其危險倘若治不堪設想矣茲有石叻莫有記醫士製造腳氣消腫丸數見功效卓著上經有卅餘載中外馳名百發百中三日全愈蒙各界皆稱爲利便之勝藥服之無不立刻見功應效神速愈後更能身體強壯飲食加增家老幼無病均能取服可免各種疾病相侵眞乃天下第一無雙之妙藥也故特錄數言以通告僑胞而且他富不深求貧者見症贈送分文不受南洋各埠藥房俱有代售每瓶價銀九角可食三天全愈舖在牛車水崎尼律門牌一百廿一號

民國以前幸蒙官紳殷商各界賞賜扁額以垂久遠

書贈宜春閣莫有記醫士雅鑒　書贈宜春閣莫有記醫士雅鑒

靈丸活世　應驗金丹

梁敏修 何樂如 題　邱雁賓 李星南 題

吳勝聰 曾潮興 劉以田 敬告 曾壽山 林維譽

民國十一年三月廿九日

◎緊要廣告

牙力蘇代乳粉特別製做專消洩熱帶地土其裝配之罐無患有字氣之虞况其罐外標印係用紅的而別種之罐俱係下屬之品那于製法不能抵抗熱境也

總代理處英暹羅高不禮中公司在新加坡老巴虱馬吉實得力門牌一百十七號及一百廿一號樓上各藥房均有出售

Agents.
Anglo Siam Corporatirn Ltd.
(Incorporated in England)
Nos. 117-121 Market Street, Singapore.

牙力蘇 Glaxo

此乃嬰兒之代乳粉

廣恒紅煙

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

寄外埠每箱沽價列

廣恆 八両一百四十庄	紅烟每箱沽銀	七十二元
廣恆 二両九百六十庄	紅烟每箱沽銀	七十三元
恆棧 八両一百四十庄	紅烟每箱沽銀	三十五元
恆棧 二両五百六十庄	紅烟每箱沽銀	三十七元
廣祥生 八両一百四十庄	紅烟每箱沽銀	三十元

在石叻沽每箱加價銀十二元

南洋總發行所巽行公司

寓新嘉坡中街十九號

壬戌年七月十五日 本號電話一九四五

▷中華電影院戲院廣告△

民國十一年十一月六號禮拜一

諸君特別注意 今晚國演笑劇

頭場七點半開演

一、危險長晝夜半奇人十幕第十一二十三十四十五十六段

休息十五分鐘

▲二場九点半續演

二、偵探長書無形毒手四幕第九第十段

（三）新笑劇大家夏路來二幕

（四）最好笑查里執必連二幕

（五）古怪諸劇無骨寄人一幕

△◎華英電影戲◎▽

△◎丹容巴加律◎▽

▲由民國十一年十一月六七八日晚開演

△每逢拜一拜四換畫▽

▲頭塲七點半鐘開演▼

一、猛烈十盆全套卅一幕共十五段

二、即晚演第一二三段二幕

西倫打金匠醫願（逸的波羅首本）第四五段各二幕

休息十五分鐘

▲二塲九點半鐘續演▼

三、猴子之技能詼諧劇二幕

四、最近時事一幕

五、佳景良畫一幕

六、山羊（查星查必專特別首本詼諧笑劇）全套六幕共分五段

華英電影戲院主人啓

新嘉坡製造鯉魚嘜火柴

諸君光顧多少歡迎

水仙門廣茂號發售

電碼 2063

辛酉三月初一日

◎政府廣告

啓者本坡輔政司招人投票建造下列工程如有人欲投票承辦可於本年十一月十四號午前送往本署便得

（一）在陳篤生醫院內建造一消除傳染毒所

（二）在四拜坡大醫院加增拱蓋預備需用之地位以建造一電梯

（三）保險海山街政府屋所

凡求取投票之格式紙者須先寄銀一百元於財政司衙門而將寄出銀之收條呈驗纔能取領格紙

假若所投之票已蒙允准則自允准之日起在十日之內如不訂立必要之合約或不交納照約應該寄貯以保踐約之品則將所寄之欵罰消充公

圖畫及所開工程詳細條目以及欲投之票紙與其中詳細情形除禮拜六禮拜日之外可於辦公之日每日自十二點鐘起至四点鐘止在政府工程師衙門詢問便得

所投之票須寫交輔政司大人收每票且當標明係投前言某宗工程所投之票須用印定之格式紙此紙可向工程師衙門總書記員取領

政府取票不以價低便選全棄不取均無不可

英一千九百廿二年十一月四號

輔政司啓

各界諸君人等[illegible]者現本報出版各早如有緊要告白函件請於午前交來至所關於新聞函件請交本報編輯部收不必寫書者人姓名特此通告

石叻總滙新報謹啓

▲滙票行情一覽表

滙香港	銀行掛牌	壹百圓叻銀行	五圓三五
滙汕頭	兌現七銀票兌	壹百圓叻銀行	四圓五角
滙廈門	銀行掛牌	百圓叻銀行	二圓五角
滙福州	銀行買票	百圓叻銀行	二圓二五
滙安南	銀行掛牌	百圓叻銀行	六圓二五
滙上海	銀行掛牌	壹百圓值	七十兩半
滙日本	銀行掛牌	壹百圓值	二百零八圓
滙呂宋	銀行掛牌	壹百圓值	二百零三圓半
滙暹羅	銀行掛牌入找	壹百銖值	九十四圓三七五
滙仰光 暇呂朥 高浪巖	銀行掛牌	壹百[illegible]值	一百[illegible]八盾六二五
滙紐約	銀行掛牌	壹百元值	五十二圓
滙雪梨	銀行掛牌	每百圓值	二司令三編二七三
加吉打 滙望眉	銀行掛牌	壹百圓值	一百七十八盾八七五
▲印度盾▼		每百盾值	五十五圓七二
滙檳城	銀行掛牌	每百圓貼行	二角五占
加朥吧 滙泗水	銀行掛牌	每百圓值	一百卅六盾
▲爪哇盾▼		每百圓值	七十三圓五二
三吧壟	銀行掛牌	壹百圓值	一百卅五盾七五
滙倫敦	現銀票(易)(申)	每圓值	二司令四編二五
金葉	每望角		七十一圓
英國金盾	每個		九圓六角半
花旗金盾	每個		九圓九角半
▲⊙銀價情市	今天		三十三扁七五
首鶻庫 土(今天)	九十二圓三七五	(無兌)	
(十六日)	九十二圓八七五	兌	一百廿五丹

甘蜜	一十一圓
一號食甘蜜	十七圓半
二號食甘蜜	一十七圓
三號食甘蜜	十五圓半
白椒	廿圓
本地烏椒	十二圓八七五
壹號[illegible]干	九圓八五
二號[illegible]干	九圓五五
幼丕	十圓一角
中笠	十圓
幼笠	十圓
壹號碩莪粉	五圓五占
中庄碩莪粉	四圓八七五
巨港二號冬	一十七圓
萬盛二號冬	十三圓半
普仔二號冬	十圓五角
廿二號赤花糖	九圓二五
芙蓉上粗花糖	十員
廿號赤粗花糖	九圓一五
四十四號幼花糖	十一圓五角
一號白布綢	三角九占　三角九占半
二號白布綢	三角八占　三角八占半
三號白布綢	三角七占　三角七占半
四號白布綢	三角六占　三角六占半
綢烏布	三角四占半　三角五占半

壹號光綢	四角兩鐳	三角七占半
二號白綢	三角九占半	四角
壹號花面烟片	四角兩鐳	三角六占
二號花面烟片	三角九占	三角一占半
三號花面烟片	二角三占	二角九占
一號光面白片	三角九占半	三角四占半
二號光面白片	三角七占半	
三號花面白綢	三角一占半	
閣綢	三角五占半	三角六占半
烏綢	一角七占	三角一占半
吉隆汀紗白片	一角七占	二角八占半
峇眷白片	一角四占	二角五占半
乳絲綢	二角三占	三角四占半

▲輪船出口一覽表

船名	時刻	往	代理
△九月十九日禮拜二輪船出口			
福茂	上午九點	往吉里汶	萬利安公司
萬智美	午十一點	往實叻玫讓 峇眼	瑞豐盛
加立蘇	下午一點	望加麗	實德力洋行
福美	下午二點	往坡德申 安順 峇株吧轄	成美號
海龍	下午四點	往麻六甲 蘇坡	實得力洋行
荷施奴士	下午六點	往小呂宋 香港	綿示必洋行
△九月二十日禮拜三輪船出口			
吉生	上午十點	往香港 廈門 日本	莫實德洋行
嗎打吓利	午十一點	往吉壟港口 棉蘭	英國公司
萬發興	下午二點	往麻六甲 麻坡	順局公司
怡寶	下午三點	往吉隆港口 檳榔嶼	實得力洋行
萬保源	下午三點	往泗水	協榮茂
綿魯砂	下午三點	往棉蘭	綿示必洋行
順安	下午四點	往加朥吧 勿里洞	協榮茂
新及	下午四點	往三務 砂峇 占卑	和蘭公司
△九月廿一日禮拜四輪船出口			
海雄	下午一點	往麻六甲	益泰安
蘆寶	下午一點	往坡德申 吉隆港口	實得力洋行
萬發順	下午四點	往麻六甲 蔴坡	南洋代理
龜禎	下午四點	往實勝越 吾敏	順發號

▲[illegible]入口一覽表

船名	由	到期	代理
德利	由暹羅	約十九到	陳元利
新及	由占卑	約十九到	和蘭公司
豐年	由[illegible]港	約十九到	廣裕生
豐華	由汕頭	約十九到	和豐公司
勝年	由瑞丹	約二十到	實得力洋行
孟里明	由棉蘭	約二十到	和蘭公司
雙園	由汕頭	約二十到	仰和公司
薩寶	由坡德申	約二十到	實得力洋行
金和美	由龍牙	約二十到	成茂號
萬利源	由英得宜利	約二十到	恆生號
豐和	由丁加奴	約二十到	瑞豐盛
白臘	由安順	約二十到	實德力洋行
萬發順	由蘇坡	約二十一到	南洋代理
福順生	由蘇坡	約二十一到	順局公司
海雄	由麻六甲	約二十一到	益泰安
龜禎	由實那越	約廿一到	順發號
加東	由網咯	約廿一到	實得力洋行
豐利	由望加麗	約廿一到	晉成號
英直勝宜里	由英得宜利	約廿一到	和蘭公司
庇能	由吉寧丹	約廿一到	實得力洋行
斯施	由綿蘭	約廿一到	綿示必洋行
施椰	由巨港	約廿一到	麟盛號代理
吉壟	由檳榔嶼	約廿一到	實得力洋行
心米蘭	由峇眼	約廿一到	和蘭公司
南俾九士	由綿蘭	約廿一到	和蘭公司
實籠俄	由三寶彥	約廿二到	實得力洋行
十卑萬	由實勝山	約廿二到	和蘭公司
裡壟	由暹羅	約廿二到	實得力洋行
坤豐	由坤甸	約廿二到	同益公司
錫國華利	由加那巴	約廿二到	麟盛公司
瑞華	由丁加奴	約廿三到	瑞豐盛
堅打	由檳榔嶼	約廿三到	實得力洋行
仰盛	由三巴壟	約廿三到	協榮茂
豐川	由英得宜利	約廿三到	和豐公司
嗎喜魯	由網咯	約廿三到	實得力洋行
茂盛	由峇眼	約廿三到	瑞豐盛
英國正旗	由香港	約廿四到	英國公司
	由歐洲 往吉壟港口	檳榔嶼	高浪巖
庶吓立	由網咯	約廿四到	實得力洋行
萬和元	由馬辰	約廿五到	張元記
英國正旗	由高浪巖	約廿五到	英國公司
	往香港	上海	日本

▲滙票行情一覽表

滙香港　銀行掛牌　壹百圓貼銀行　五圓三五
滙汕頭　兌現七銀票兌　壹百圓貼行銀　四圓五角
滙廈門　銀行掛牌　百圓貼銀行　二圓九角
滙福州　銀行買銀票　百圓貼行銀　二圓二五
滙安南　銀行掛牌　百圓貼行銀　六圓二五
滙上海　銀行掛牌　壹百圓値　七十兩半
滙日本　銀行掛牌　壹百圓値　一百零八圓
滙呂宋　銀行掛牌　壹百圓値　一百零三圓半
滙暹羅　銀行掛牌入找　壹百銖値　九十圓三五
滙仰光　嘛呂勝　高浪嶼　銀行掛牌　壹百盾値　一百八盾六五
滙紐約　銀行掛牌　壹百元値　五十二圓
滙雪梨　銀行掛牌　每百圓値二司令三編二七三
加吉打　滙望眉　銀行掛牌　壹百圓値　一百七十八盾八七五
▲印度盾▼　每百盾値　五十五圓七一
滙檳城　銀行掛牌　每百圓貼行　二角五占
加勝吧　滙泗水　銀行掛牌　每百圓値　一百卅六盾
▲爪哇盾▼　每百圓値　五十三圓五二
三吧壟　銀行掛牌　壹百圓値　一百卅五盾七五
滙倫敦　現銀票(易)(申)　每圓値　二司令四編二五
金葉每望角　七十一圓
英國金盾每個　九圓六角半
花旗金盾每個　九圓九角半
▲⊙銀價行市　今天　三十三編七五
首土庫　(今天)　九十二圓三七五　(無兌)
(十六日)　九十二圓八七五　兌　一百廿五丹

甘蜜　一十一圓
一號食甘蜜　十七圓半
二號食甘蜜　一十七圓
三號食甘蜜　十五圓半
白椒　卄圓
本地烏椒　十二圓八七五
壹號椰干　九圓八五
二號椰干　九圓五五
幼丕　十圓一角
中笠　十圓
幼笠　十圓
壹號硕莪粉　五圓五占
中庄硕莪粉　四圓八七五
三號巨港冬　一十七圓
二號萬惹冬　十二圓半
昔仔越　二號冬　十圓五角
卄二號赤花糖　九圓二五
其號上粗花糖　十圓
卄號赤粗花糖　九圓一五
四十四號幼花糖　十一圓五角
一號白綢布　三角九占　三角九占半
二號白綢布　三角八占　三角八占半
三號白綢布　三角七占　三角七占半
四號白綢布　三角六占　三角六占半
細烏綢布　三角四占半　三角五占半

壹號光綢　四角　四角兩鐳
二號白綢　三角七占半　三角九占半
壹號花面烟片　四角　四角兩鐳
二號花面烟片　三角六占　三角九占
三號花面烟片　三角二占半　三角三占
一號光面白片　三角九占　三角九占半
二號光面白片　三角四占半　三角七占半
三號花面白綢　三角　三角一占半
團綢　三角五占半　三角六占半
烏綢　一角七占　三角二占半
吉隆江紗白片　一角七占　二角八占半
呇著白片　一角四占　二角五占半
乳絲綢　二角三占　三角四占半

▲輪船出口一覽表

△九月十九日禮拜二輪船出口
福茂　萬智美　加立蘇　福美　海龍　荷施奴士
上午九點　午十一點　往實叻班讓　下午一點　往坡德申　下午二點　下午四點　往廝六甲　下午六點　往小呂宋
往吉里汶　望加麗　安順　呇株吧轄　蔴坡　香港
萬利安公司　瑞豐盛　呇眼　實德力洋行　成美號　實得力洋行　綿示必洋行

△九月二十日禮拜三輪船出口
吉生　嗎打吓利　萬發興　怡寶　萬保源　綿魯砂　順安　新及
上午十點　往香港　午十一點　往吉壟港口　下午二點　往蔴六甲　下午三點　往吉隆港口　下午三點　下午三點　下午四點　往加勝吧　下午四點　往三務
廈門　棉蘭　蔴坡　檳榔嶼　往泗水　往棉蘭　勿里洞　砂呇
莫實德洋行　日本　英國公司　順局公司　實得力洋行　協榮茂　綿示必洋行　協榮茂　和蘭公司　占卑

△九月廿一日禮拜四輪船出口
海雄　薩寶　萬發順　龜禎
下午一點　下午一點　往坡德申　下午四點　往蔴六甲　下午四點　往實勝越
往蔴六甲　吉隆港口　蔴坡　吾敏
益泰安　實得力洋行　南洋代理　順發號

▲輪船入口一覽表

德利　由暹羅　約十九到　陳元利
新及　由古卑　約十九到　和蘭公司
豐年　由豐盛港　約十九到　廣裕生
豐華　由汕頭　約十九到　和豐公司
勝年　由關丹　約二十到　實得力洋行
孟里明　由棉蘭　約二十到　和蘭公司
雙國　由汕頭　約二十到　仰和公司
薩寶　由坡德申　約二十到　實得力洋行
金和美　由龍牙　約二十到　成茂號
萬利源　由英得宜利　約二十到　恆生號
豐和　由丁加奴　約二十到　瑞豐盛
白臘　由安順　約二十到　實德力洋行
萬發順　由蔴坡　約二十到　南洋代理
福順生　由蔴坡　約二十到　順局公司
海雄　由蔴六甲　約二十到　益泰安
龜禎　由實那越　約廿一到　順發號
加東　由網咯　約廿一到　實得力洋行
豐利　由望加麗　約廿一到　晉成號
英直勝官里　由英得宜利　約廿一到　和蘭公司
庇能　由吉寧丹　約廿一到　實得力洋行
斯施　由綿蘭　約廿一到　綿示必洋行
施椰　由巨港　約廿一到　麟盛號代理
吉壟　由檳榔嶼　約廿一到　實得力洋行
心米蘭　由呇眼　約廿一到　和蘭公司
南俾九士　由綿蘭　約廿一到　和蘭公司
實籠俄　由三寶彥　約廿一到　實得力洋行
十卑萬　由實勝山　約廿二到　和蘭公司
裡壟　由暹羅　約廿二到　實得力洋行
坤豐　由坤甸　約廿二到　同益公司
錫國華利　由加那巴　約廿二到　麟盛公司
瑞華　由丁加奴　約廿三到　瑞豐盛
堅打　由檳榔嶼　約廿三到　實得力洋行
仰盛　由三巴壟　約廿三到　協榮茂
豐川　由英得宜利　約廿三到　和豐公司
嗎喜魯　由網咯　約廿三到　實得力洋行
茂盛　由呇眼　約廿三到　瑞豐盛
英國正旗　由香港　往吉壟港口　歐洲　約廿四到　檳榔嶼　英國公司　高浪霧
庶吓立　由網咯　約廿四到　實得力洋行
萬和元　由馬辰　約廿五到　張元記
英國正旗　由高浪霧　往香港　約廿五到　上海　日本　英國公司

誰云無藥可醫老　科學能使再少年

沙西連 SATYRIN 德國 Aktien-Gesellschaft Hormona, Dusseldorf-Grafenberg, Germany 製造

能使精力虛耗者變爲旺盛
能使體力老衰者復爲少年

沙西連SATYRIN藥片・係德國出品中之最新發明者・因人間有男女二性之分・而此藥質之配製亦分爲二種・盒面書金字者・屬男性・男子服之・盒面書銀字者・屬女性・婦人服之・

此藥片係以動物之腺分泌質HORMON（即荷爾蒙亦有譯爲分泌素者）及純育亨賓YOHIMBIN等有機化學的物質、配製而成、功能旺盛精力、返老還童、 for youth and energy **故對於患生殖性神經衰弱、生殖腺分泌減少、情念沉衰、房勞過度、病後精神虛耗、用事勞神過度、生殖器萎縮、婦人子宮寒冷、以及老衰器官退化、神氣不爽、腦力缺亡、記憶減少等、服之最適、**

本品係根據科學家勃朗氏・及施泰乃哈氏研究之生殖腺（睪丸卵巢）返老還童法所得之實驗而發明・且曾經獸醫學家・將本品試驗於動物・認爲成績確實・非如一般之空言謬說・無所根據者・所可比擬・謹述本品發明之由來・

當一千八百九十年時・法國巴黎大學・生理學教授勃朗氏Professor Brown-Sequard of Paris 研究內分泌學・證明用睪丸之汁能使老衰者之體力及精神・能囘復少年時之活潑・發表後・已爲世界學者所驚異（勃氏之學說上海同德醫學第四卷第一期畧有記載）迨至最近時期・奧國維也納大學・生理學教授施泰乃哈氏・Professor Steinach of Vienna 又根據男女兩性生殖腺之理由・以動物作種種試驗・而爲返老還童法之研究・即於一千九百二十年發表其成績・而爲世界科學家所景仰・（施氏之學說東方雜誌第十九卷第六號曾經登錄）故本品之用內分泌質・以配製之所由來也・至於育亨賓一藥・產於西亞非利加・自古土人用爲催情劑・後學者再作動物試驗・而與土人之經驗相符・故醫家用於治種種陰萎症而奏效・然猶以施於神經衰弱性陰萎・其效驗更著・此又本品用育亨賓配製之所由來也・

本品係一種緩和的提神・健腦・壯陽滋肌・及改造老衰退化的器官・而復於少年之新發明藥物・其功效爲永遠性・而非漸時性・對於身體有補益・毫無損害・故服食本品・可作長時期而無患・（服法）日服三次・每於飯前（空腹）服二粒・以清水或加啡茶送下・宜接續服三四星期之久・但服後數日・己自覺藥之效能・嗣後倘欲續服・每次服三粒・亦不妨碍・至於酒癖難除・煙枝成癮・服此藥片亦可戒絕・

人生在世、倘因生殖器之機能衰殘、而對於男女两性間之愉快情事、不得享其應有之自由、其悲慘爲何如耶、或至老景蕭條、膝下無歡、家族之繁榮於以中絕、其生活之寂寞、又爲何如耶、沙西連已出世、人間可以減少此憂矣、然沙西連之發明、非爲世人勸淫、乃爲世人除恨也、

每盒價銀二員　每打二十員　各藥房均有出售

南洋代理處星嘉坡小坡大馬路神農大藥房

電話七百零六號　Telephone, 706.

Medical Office, 300-302, North Bridge Road, Singapore. Sole Agents for Straits Settlements & F. M. S.

星洲天樂公司承印